



**STATEMENT
OF
TREATIES AND INTERNATIONAL
AGREEMENTS**

**Registered or filed and recorded
with the Secretariat during
the month of September 2014**

**RELEVÉ
DES
TRAITÉS ET ACCORDS
INTERNATIONAUX**

**Enregistrés ou classés et inscrits
au répertoire au Secrétariat pendant
le mois de septembre 2014**



**STATEMENT
OF
TREATIES AND INTERNATIONAL
AGREEMENTS**

**Registered or filed and recorded
with the Secretariat during
the month of September 2014**

**RELEVÉ
DES
TRAITÉS ET ACCORDS
INTERNATIONAUX**

**Enregistrés ou classés et inscrits
au répertoire au Secrétariat pendant
le mois de septembre 2014**

**Copyright © United Nations 2015
All rights reserved
Printed by the United Nations Publishing Section, New York**

**Print ISBN #: 978-92-1-980028-1
eISBN : 978-92-1-056830-2**

**Copyright © Nations Unies 2015
Tous droits réservés
Imprimé par la Section de la publication des Nations Unies, New York**

TABLE OF CONTENTS

Note by the Secretariat.....	5
Part I. Original treaties and international agreements registered during the month of September 2014: Nos. 52110 to 52180....	7
Part II. Original treaties and international agreements filed and recorded during the month of September 2014: No. 1374.....	16
Annex A. Ratifications, accessions, subsequent agreements, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat	17
Alphabetical Index	27

TABLE DES MATIÈRES

Note du Secrétariat.....	35
Partie I. Traités et accords internationaux enregistrés pendant le mois de septembre 2014: Nos 52110 à 52180	37
Partie II. Traités et accords internationaux classés et inscrits au répertoire pendant le mois de septembre 2014: No 1374.....	47
Annexe A. Ratifications, adhésions, accords ultérieurs, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat	48
Index alphabétique.....	59

Note by the Secretariat

1. Under Article 102 of the Charter of the United Nations every treaty and every international agreement entered into by a Member of the United Nations after the coming into force of the Charter must be registered with the Secretariat and published by it. The General Assembly, by Resolution 97 (I) of 14 December 1946, adopted Regulations to give effect to Article 102 of the Charter. These Regulations were last amended on 19 December 1978 ("the Regulations").

2. Under article 1 of the Regulations, parties are required to effect the registration of every treaty or international agreement subject to registration concluded by them. Under article 4 of the Regulations, the United Nations is required to register ex officio every treaty or international agreement which is subject to registration where the United Nations (i) is a party to the treaty or agreement, (ii) has been authorized by a treaty or agreement to effect registration, or (iii) is the depositary of a multilateral treaty or agreement. The specialized agencies may also register treaties in certain specific cases. The Regulations also provide in article 10 for the filing and recording of certain categories of treaties and international agreements other than those subject to registration under Article 102 of the Charter. The Secretariat is designated in Article 102 as the organ with which registration or filing and recording is effected.

3. The present Statement is issued monthly by the Office of Legal Affairs of the Secretariat pursuant to article 13 of the Regulations.

4. Part I contains a statement of treaties and international agreements registered in accordance with article 1 of the Regulations. Part II contains a statement of treaties and international agreements filed and recorded in accordance with article 10 of the Regulations. With regard to each treaty or international agreement registered or filed and recorded, the following information is provided: registration or recording number, title, date of conclusion, date and method of entry into force, languages in which it was concluded, name of the authority which initiated the formality of registration or filing and recording and date of that formality. Annexes to the Statement contain subsequent actions concerning treaties and international agreements registered or filed and recorded with the Secretariat of the United Nations or registered with the Secretariat of the League of Nations. These actions can be in the form of supplementary agreements, agreements which amend or modify previously registered agreements, or certified statements. Certified statements are composed of data only, such as ratifications, accessions, etc.

5. Under Article 102 of the Charter and the Regulations, the Secretariat is responsible for the registration and publication of treaties. In respect of ex officio registration and filing and recording, where the Secretariat has responsibility for initiating action under the Regulations, it has authority for dealing with all aspects of the responsibility.

6. In other cases, when treaties and international agreements are submitted by a party for the purpose of registration or filing and recording, they are first examined by the Secretariat in order to ascertain (i) whether they fall within the category of agreements requiring registration or are subject to filing and recording, and (ii)

whether the technical requirements of the Regulations are met. It is noted that an authoritative body of practice relating to registration has been developed in the League of Nations and the United Nations. In some cases, the Secretariat may find it necessary to consult with the registering party concerning the question of registrability. However, since the terms "treaty" and "international agreement" have not been defined in the Charter or in the Regulations, the Secretariat follows the principle of respecting the position of the Member State submitting an instrument for registration that in so far as that party is concerned the instrument is a treaty or an international agreement within the meaning of Article 102. Therefore registration of an instrument submitted by a Member State does not imply a judgement by the Secretariat on the nature of the instrument, the status of a party, or any similar question. It is the understanding of the Secretariat that its action does not confer on the instrument the status of a treaty or an international agreement if it does not already have that status and does not confer on a party a status which it would not otherwise have.

7. The obligation to register rests on the Member State and the purpose of Article 102 of the Charter is to give publicity to all treaties and international agreements subject to registration. Under paragraph 2 of Article 102, no party to a treaty or international agreement subject to registration, which has not been registered, may invoke that treaty or agreement before any organ of the United Nations.

Publication of treaties and international agreements

8. Pursuant to article 12 of the Regulations, treaties and international agreements registered or filed and recorded are published in the United Nations Treaty Series (UNTS) in their original language or languages, together with a translation in English and French, as necessary. By its resolution 33/141 A of 19 December 1978, the General Assembly gave the Secretariat the option not to publish in extenso certain categories of bilateral treaties or international agreements belonging to one of the following categories:

- (a) Assistance and co-operation agreements of limited scope concerning financial, commercial, administrative or technical matters;
- (b) Agreements relating to the organization of conferences, seminars or meetings;
- (c) Agreements that are to be published otherwise than in the UNTS by the United Nations Secretariat or by a specialized or related agency.

9. By its resolution 52/153 of 15 December 1997, the General Assembly extended this option to multilateral treaties falling within the terms of article 12 (2) (a) to (c).

10. In accordance with article 12 (3) of the Regulations, those treaties and international agreements that the Secretariat intends not to publish in extenso are identified in the Statement by an asterisk preceding the title.

UNTS volumes published since 1946 are available on the United Nations Web site at: <https://treaties.un.org>

Part I. Original treaties and international agreements registered during the month of September 2014: Nos. 52110 to 52180

No. 52110. **International Development Association and Samoa**

* Financing Agreement (Enhanced Road Access Project) between the Independent State of Samoa and the International Development Association (with schedules, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Sydney, 7 November 2013

Entry into force: 20 February 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52111. **International Fund for Agricultural Development and Honduras**

* Financing Agreement (Sustainable Rural Development Programme for the Southern Region (Emprende Sur)) between the Republic of Honduras and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Tegucigalpa, 23 November 2010

Entry into force: 1 February 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52112. **International Fund for Agricultural Development and Zambia**

* Financing Agreement (Smallholder Agribusiness Promotion Programme (SAPP)) between the Republic of Zambia and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 20 January 2010

Entry into force: 20 January 2010, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52113. **International Bank for Reconstruction and Development and Egypt**

* Loan Agreement (Helwan South Power Project) between the Arab Republic of Egypt and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules, appendix and International Bank for Reconstruction and Development General Conditions for Loans, dated 12 March 2012). Washington, 5 November 2013

Entry into force: 30 April 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52114. **International Development Association and Sierra Leone**

* Financing Agreement (Sixth Governance Reform and Growth Development Policy Financing) between the Republic of Sierra Leone and the International Development Association (with schedule, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Washington, 24 April 2014

Entry into force: 15 May 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52115. **International Bank for Reconstruction and Development and Albania**

* Loan Agreement (Water Sector Investment Project) between the Republic of Albania and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules, appendix and International Bank for Reconstruction and Development General Conditions for Loans, dated 12 March 2012). Tirana, 16 January 2014

Entry into force: 14 May 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52116. International Fund for Agricultural Development and Uganda

* Financing Agreement (District Livelihoods Support Programme (DLSP)) between the Republic of Uganda and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 20 February 2011

Entry into force: 27 April 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

Note: See also annex A, No. 52116

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52117. International Fund for Agricultural Development and Uganda

* Financing Agreement (Agricultural Technology and Agribusiness Advisory Services Project (ATAAS)) between the Republic of Uganda and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 9 November 2011

Entry into force: 9 November 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52118. International Fund for Agricultural Development and Grenada

* Financing Agreement (Market Access and Rural Enterprise Development Programme (MAREP)) between Grenada and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 30 March 2011

Entry into force: 30 March 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52119. International Fund for Agricultural Development and Turkey

* Financing Agreement (Ardahan-Kars-Artvin Development Project (AKADP)) between the Republic of Turkey and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009). Rome, 12 April 2010

Entry into force: 2 July 2010, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52120. International Fund for Agricultural Development and Papua New Guinea

* Financing Agreement (Productive Partnerships in Agriculture Project (PPAP)) between the Independent State of Papua New Guinea and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Port Moresby, 14 September 2010

Entry into force: 14 September 2010, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52121. International Fund for Agricultural Development and India

* Financing Agreement (North Eastern Region Community Resource Management Project for Upland Areas II) between the Republic of India and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009). New Delhi, 12 July 2010

Entry into force: 12 July 2010, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52122. International Fund for Agricultural Development and Armenia

* Financing Agreement (Rural Assets Creation Programme (RACP)) between the Republic of Armenia and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 30 November 2010

Entry into force: 2 May 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

Note: See also annex A, No. 52122

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52123. International Fund for Agricultural Development and Azerbaijan

* Financing Agreement (Integrated Rural Development Project (IRDP)) between the Republic of Azerbaijan and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 28 June 2011

Entry into force: 28 June 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52124. International Fund for Agricultural Development and Cambodia

* Financing Agreement (Tonle Sap Poverty Reduction and Smallholder Development Project) between the Kingdom of Cambodia and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 15 February 2010

Entry into force: 15 February 2010, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

Note: See also annex A, No. 52124

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52125. International Development Association and Ethiopia

* Financing Agreement (Pastoral Community Development Project III) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International Development Association (with schedules, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Addis Ababa, 16 January 2014

Entry into force: 15 May 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52126. International Development Association and India

* Financing Agreement (Rural Water Supply and Sanitation Project for Low Income States) between India and the International Development Association (with schedules, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). New Delhi, 7 February 2014

Entry into force: 8 April 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52127. International Bank for Reconstruction and Development and Peru

* Loan Agreement (Basic Education Project) between the Republic of Peru and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules, appendix and International Bank for Reconstruction and Development General Conditions for Loans, dated 12 March 2012). Lima, 1 July 2013

Entry into force: 20 May 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52128. International Development Association and Samoa

* Financing Agreement (Agriculture and Fisheries Cyclone Response Project) between the Independent State of Samoa and the International Development Association (with schedules, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Sydney, 1 November 2013

Entry into force: 30 December 2013 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52129. International Bank for Reconstruction and Development and Ukraine

* Loan Agreement (First Development Policy Loan) between Ukraine and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules, appendix and International Bank for Reconstruction and Development General Conditions for Loans, dated 12 March 2012). Kiev, 26 May 2014

Entry into force: 27 May 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52130. International Fund for Agricultural Development and Bangladesh

* Financing Agreement (Char Development and Settlement Project IV (Dutch Grant)) between the People's Republic of Bangladesh and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 22 April 2013, and Dhaka, 14 May 2013

Entry into force: 14 May 2013, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52131. International Fund for Agricultural Development and Liberia

* Financing Agreement (Smallholder Tree Crop Revitalization Support Project) between the Republic of Liberia and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 10 January 2012

Entry into force: 13 July 2012, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52132. International Fund for Agricultural Development and Ghana

* Financing Agreement (Rural Enterprises Programme (REP)) between the Republic of Ghana and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Accra, 3 November 2011

Entry into force: 12 January 2012, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52133. International Fund for Agricultural Development and Nicaragua

* Financing Agreement (Agricultural, Fishery and Forestry Productive Systems Development Programme in RAAN and RAAS Indigenous Territories (NICARIBE)) between the Republic of Nicaragua and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Managua, 27 September 2011

Entry into force: 11 January 2012, in accordance with the General Conditions

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52134. International Development Association and Bangladesh

* Financing Agreement (Modern Food Storage Facilities Project) between the People's Republic of Bangladesh and the International Development Association (with schedules, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Dhaka, 7 April 2014

Entry into force: 27 May 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52135. International Fund for Agricultural Development and Kyrgyzstan

* Financing Agreement (Livestock and Market Development Programme (LMDP)) between the Kyrgyz Republic and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 25 January 2013, and Bishkek, 13 March 2013

Entry into force: 17 July 2013, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52136. International Development Association and Bangladesh

* Financing Agreement (Municipal Governance and Services Project) between the People's Republic of Bangladesh and the International Development Association (with schedules, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Dhaka, 10 February 2014

Entry into force: 6 April 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52137. International Fund for Agricultural Development and Bolivia (Plurinational State of)

* Financing Agreement (Plan VIDA - PEEP to Eradicate Extreme Poverty – Phase I: Pilot Project to Strengthen Communities and Families in Extreme Poverty in Cochabamba and Potosi) between the Plurinational State of Bolivia and the International Fund for Agricultural Development (with schedule and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009). Rome, 17 and 31 March 2011

Entry into force: 10 August 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52138. International Development Association and Kiribati

* Financing Agreement (First Economic Reform Development Policy Financing) between the Republic of Kiribati and the International Development Association (with schedule, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Washington, 20 December 2013

Entry into force: 4 February 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52139. International Development Association and Tuvalu

* Financing Agreement (First Development Policy Financing) between Tuvalu and the International Development Association (with schedule, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Funafuti, 7 January 2014

Entry into force: 31 January 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52140. International Fund for Agricultural Development and Mali

* Loan Agreement (Rural Microfinance Programme) between the Republic of Mali and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 2 December 1998). Rome, 20 November 2009

Entry into force: 21 July 2010, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52141. International Fund for Agricultural Development and Botswana

* Financing Agreement (Agricultural Services Support Project (ASSP)) between the Government of the Republic of Botswana and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 21 February 2012

Entry into force: 21 February 2012, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52142. International Fund for Agricultural Development and Lesotho

* Financing Agreement (Smallholder Agriculture Development Project (SADP)) between the Kingdom of Lesotho and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 19 December 2011

Entry into force: 19 December 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52143. International Fund for Agricultural Development and Mongolia

* Financing Agreement (Project for Market and Pasture Management Development (PMPMD)) between Mongolia and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Ulaanbaatar, 14 June 2011, and Rome, 17 June 2011

Entry into force: 26 August 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

Note: See also annex A, No. 52143

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52144. International Development Association and Tonga

* Financing Agreement (First Economic Reform Support Operation - Development Policy Financing) between the Kingdom of Tonga and the International Development Association (with schedules, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Washington, 9 December 2013

Entry into force: 13 January 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52145. International Fund for Agricultural Development and Pakistan

* Financing Agreement (Southern Punjab Poverty Alleviation Project) between the Islamic Republic of Pakistan and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 30 September 2011

Entry into force: 30 September 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52146. International Fund for Agricultural Development and Bangladesh

* Financing Agreement (Coastal Climate Resilient Infrastructure Project (CCRIP)) between the People's Republic of Bangladesh and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 28 June 2013

Entry into force: 28 June 2013, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52147. International Fund for Agricultural Development and Morocco

* Financing Agreement (Agricultural Value Chain Development Project in the mountain zones of Al-Haouz province) between the Kingdom of Morocco and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 21 February 2012

Entry into force: 21 September 2012, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52148. International Fund for Agricultural Development and Morocco

- * Financing Agreement (Agricultural Value Chain Development Programme in the mountain zones of Taza province) between the Kingdom of Morocco and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 15 March 2011

Entry into force: 13 September 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52149. International Development Association and Gambia

- * Financing Agreement (Results for Education Achievement and Development Project) between the Republic of the Gambia and the International Development Association (with schedules, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Washington, 9 April 2014

Entry into force: 25 April 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

Note: See also annex A, No. 52149

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52150. International Fund for Agricultural Development and Mauritania

- * Financing Agreement (Poverty Reduction Project in Aftout South and Karakoro – Phase II (PASK II)) between the Islamic Republic of Mauritania and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 3 November 2011

Entry into force: 12 June 2012, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52151. International Fund for Agricultural Development and Niger

- * Financing Agreement (Food Security and Development Support Project in the Maradi Region) between the Republic of the Niger and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 19 January 2012

Entry into force: 12 March 2012, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52152. International Fund for Agricultural Development and Benin

- * Financing Agreement (Adapted Rural Financing Services Promotion Project) between the Republic of Benin and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 15 July 2013

Entry into force: 22 May 2014, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52153. International Fund for Agricultural Development and Madagascar

- * Financing Agreement (Vocational Training and Agricultural Productivity Improvement Programme (FORMAPROD) - FAMPPIOFANANA IRAISANA NATAO HO ANJARAN' NY TANTSAHA REHETRA ENY AMBANIVOHITRA (FIANATRA)) between the Republic of Madagascar and the International Fund for Agricultural Development and the Spanish Food Security Co-Financing Facility Trust Fund (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 3 August 2012

Entry into force: 8 May 2013, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52154. International Fund for Agricultural Development and Tunisia

- * Financing Agreement (Agropastoral Development and Local Initiatives Promotion Programme in the South-East) between the Republic of Tunisia and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 28 May 2012, and Tunis, 11 June 2012

Entry into force: 13 May 2013, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52155. International Bank for Reconstruction and Development and Indonesia

- * Loan Agreement (Second Power Transmission Development Project/Scattered Transmission Lines and Substations in Indonesia Phase II) between the Republic of Indonesia and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules, appendix and International Bank for Reconstruction and Development General Conditions for Loans, dated 12 March 2012). Jakarta, 28 August 2013

Entry into force: 26 March 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 3 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52156. International Fund for Agricultural Development and Tunisia

* Financing Agreement (Agropastoral Development and Local Initiatives Promotion Programme in the South-East Phase II) between the Republic of Tunisia and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 12 February 2013

Entry into force: 28 March 2014, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52157. International Fund for Agricultural Development and Cape Verde

* Financing Agreement (Rural Socio-economic Opportunities Programme) between the Republic of Cape Verde and the International Fund for Agricultural Development and the Spanish Food Security Co-financing Facility Trust Fund (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 29 October 2012

Entry into force: 11 February 2013, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52158. International Fund for Agricultural Development and Rwanda

* Financing Agreement (Support Project for the Agricultural Transformation Strategic Plan) between the Republic of Rwanda and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Kigali, 29 September 2011

Entry into force: 20 December 2011, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52159. International Fund for Agricultural Development and Burkina Faso

* Grant Agreement (Participatory Natural Resource Management and Rural Development Project in the North, Centre-North and East Regions (Neer-tamba Project)) between Burkina Faso and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing

dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 4 February 2013

Entry into force: 30 August 2013, in accordance with the General Conditions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52160. International Fund for Agricultural Development and India

* Financing Agreement (Jharkhand Tribal Empowerment and Livelihoods Project) between the Republic of India and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Delhi, 4 October 2013

Entry into force: 4 October 2013, in accordance with the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52161. International Fund for Agricultural Development and Paraguay

* Financing Agreement (Inclusion of Family Farming in Value Chains Project (PPI)) between the Republic of Paraguay and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions for Agricultural Development Financing dated 29 April 2009, as amended through 17 September 2010). Rome, 20 July 2012, and Asunción, 1 August 2012

Entry into force: 26 February 2013, in accordance with the General Conditions

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

See the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52162. Turkey and Republic of Korea

Memorandum of Understanding on cooperation in the fields of cultural heritage and museums between the Government of the Republic of Turkey (The Ministry of Culture and Tourism) and the Government of the Republic of Korea (The Ministry of Culture, Sports and Tourism) for the years 2013-2017. Ankara, 16 January 2013

Entry into force: 4 October 2013, in accordance with article 3

Authentic texts: English, Korean and Turkish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Turkey, 2 September 2014

No. 52163. Portugal and Cyprus

Convention between the Portuguese Republic and the Republic of Cyprus for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income (with protocol). Brussels, 19 November 2012

Entry into force: 16 August 2013, in accordance with article 29

Authentic texts: English, Greek and Portuguese

Registration with the Secretariat of the United Nations: Portugal, 29 September 2014

No. 52164. Georgia and France

Agreement between the Government of Georgia and the Government of the French Republic concerning the establishment and the activities of the French Development Agency and the Society for Promotion and Participation for Economic Cooperation in Georgia. Tbilisi, 13 May 2014

Entry into force: 1 September 2014, in accordance with article 10
Authentic texts: French and Georgian
Registration with the Secretariat of the United Nations: Georgia, 4 September 2014

No. 52165. Argentina and Uruguay

Agreement between the Argentine Republic and the Eastern Republic of Uruguay for the exchange of tax information and the method to avoid double taxation (with protocol). Colonia del Sacramento, 23 April 2012

Entry into force: 7 February 2013, in accordance with article 13
Authentic text: Spanish
Registration with the Secretariat of the United Nations: Argentina, 1 September 2014

No. 52166. Germany and Angola

Agreement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Republic of Angola concerning cooperation in the fields of culture, education and science (with annex). Berlin, 27 February 2009

Entry into force: 8 August 2012 by notification, in accordance with article 17
Authentic texts: German and Portuguese
Registration with the Secretariat of the United Nations: Germany, 30 September 2014

No. 52167. Germany and Jordan

* Exchange of letters constituting an arrangement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the Hashemite Kingdom of Jordan concerning financial cooperation (Water Supply Syrian Refugees in Jordan Phase III). Amman, 10 and 17 June 2014

Entry into force: 17 June 2014 by the exchange of the said letters, in accordance with their provisions
Authentic texts: Arabic, English and German
Registration with the Secretariat of the United Nations: Germany, 30 September 2014

No. 52168. Belgium and France

Agreement between the Government of the Kingdom of Belgium and the Government of the French Republic on the processing of Belgian spent fuel in La Hague. Paris, 25 April 2013

Entry into force: 12 June 2014 by notification, in accordance with article 9
Authentic text: French
Registration with the Secretariat of the United Nations: Belgium, 16 September 2014

No. 52169. Belgium and St. Vincent and the Grenadines

Agreement between the Kingdom of Belgium and Saint Vincent and the Grenadines for the exchange of information relating to tax matters. Brussels, 7 December 2009

Entry into force: 24 March 2014 by notification, in accordance with article 13
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: Belgium, 16 September 2014

No. 52170. European Community and India

Agreement renewing the Agreement for scientific and technological cooperation between the European Community and the Government of the Republic of India (with annex). New Delhi, 30 November 2007

Entry into force: 17 May 2010 by notification, in accordance with article 11
Authentic texts: Bulgarian, Czech, Danish, Dutch, English, Estonian, Finnish, French, German, Greek, Hindi, Hungarian, Italian, Latvian, Lithuanian, Maltese, Polish, Portuguese, Romanian, Slovak, Slovene, Spanish and Swedish
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of the European Union, 17 September 2014

No. 52171. Germany and Caribbean Community

* Agreement between the Government of the Federal Republic of Germany and the Caribbean Community on additional measures for climate change adaptation in 2014 (coastal protection for climate change adaptation in the Small Island States in the Caribbean). Georgetown, 23 July 2014

Entry into force: 23 July 2014 by signature, in accordance with article 5
Authentic texts: English and German
Registration with the Secretariat of the United Nations: Germany, 30 September 2014

No. 52172. European Community and Morocco

Agreement on scientific and technical cooperation between the European Community and the Kingdom of Morocco (with annexes). Thessalonica, 26 June 2003

Entry into force: 14 March 2005 by notification, in accordance with article 7
Authentic texts: Arabic, Danish, Dutch, English, Finnish, French, German, Greek, Italian, Portuguese, Spanish and Swedish
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of the European Union, 17 September 2014

No. 52173. Belgium and Serbia

Convention on social security between the Kingdom of Belgium and the Republic of Serbia. Brussels, 15 July 2010

Entry into force: 1 September 2014, in accordance with article 53
Authentic texts: Dutch, French and Serbian
Registration with the Secretariat of the United Nations: Belgium, 16 September 2014

No. 52174. United Nations and Cameroon

Agreement between the Government of the Republic of Cameroon and the United Nations relating to the status of the United Nations Multidimensional Integrated Stabilization Mission in the Central African Republic in the Republic of Cameroon. Yaoundé, 13 September 2014

Entry into force: 13 September 2014 by signature, in accordance with article X

Authentic texts: English and French

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 13 September 2014

See article IX for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52175. United Nations and Costa Rica

* Agreement between the United Nations and the Government of Costa Rica regarding the Fifth Meeting of the States Parties to the Convention on Cluster Munitions (with annex). San José, 1 September 2014

Entry into force: 1 September 2014 by signature, in accordance with article XIV

Authentic texts: English and Spanish

Authentic text (annex): English

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 1 September 2014

See article XII for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52176. Austria and International Organization for Migration

Agreement between the Republic of Austria and the International Organization for Migration regarding the legal status of the organization in Austria and the Headquarters of its offices in Vienna (with annex). Vienna, 27 December 2013

Entry into force: 1 August 2014 and with retroactive effect from 1 July 2011

Authentic texts: English and German

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 12 September 2014

See article 21 for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52177. United Nations and Central African Republic

Status of Forces Agreement between the United Nations and the Government of the Central African Republic relating to the United Nations Multidimensional Integrated Stabilization Mission in the Central African Republic (MINUSCA). Bangui, 2 September 2014

Entry into force: 2 September 2014 by signature, in accordance with paragraph 63

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 2 September 2014

Note: See also annex A, No. 52177

See paragraph 56 for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52178. United Nations (United Nations Children's Fund) and Myanmar

Basic Cooperation Agreement between the United Nations Children's Fund and the Government of the Republic of the Union of Myanmar. Nay Pyi Taw, 7 November 2012

Entry into force: 7 November 2012 by signature, in accordance with article XXIII

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 1 September 2014

See article XXII for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 52179. United Nations (United Nations Population Fund) and Comoros

* Exchange of letters constituting an agreement between the Government of the Comoros (the "Government") and the United Nations Population Fund ("UNFPA") on the application mutatis mutandis of the Basic Assistance Agreement between the Government and the United Nations Development Programme ("UNDP") signed on 27 January 1976, to the activities and personnel of UNFPA in the Comoros. New York, 29 May and 21 August 2014

Entry into force: 21 August 2014 by the exchange of the said letters, in accordance with their provisions

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 1 September 2014

No. 52180. United Nations (United Nations Population Fund) and Turkmenistan

* Memorandum of Understanding between the Government of Turkmenistan and the United Nations Population Fund (UNFPA). New York, 25 September 2014

Entry into force: 25 September 2014

Authentic texts: English and Turkmen

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

Part II. Original treaties and international agreements filed and recorded during the month of September 2014: No. 1374

No. 1374. United Nations and International Criminal Court

Memorandum of Understanding between the United Nations and the International Criminal Court concerning cooperation between the United Nations Multidimensional Integrated Stabilization Mission in Mali (MINUSMA) and the International Criminal Court (with annexes). New York, 28 and 30 July 2014, and The Hague, 20 August 2014

Entry into force: 20 August 2014 by signature, in accordance with article 24

Authentic text: English

Filing and recording with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 1 September 2014

Annex A. Ratifications, accessions, subsequent agreements, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat

No. 3538. **Belgium and Yugoslavia (Socialist Federal Republic of)**

Agreement between Belgium and Yugoslavia on social security. Belgrade, 1 November 1954

Termination in the relations between Belgium and Serbia in accordance with:

No. 52173 Convention on social security between the Kingdom of Belgium and the Republic of Serbia. Brussels, 15 July 2010

Entry into force: 1 September 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: Belgium, 16 September 2014

Information provided by the Secretariat of the United Nations: 16 September 2014

No. 4739. **Multilateral**

Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards. New York, 10 June 1958

Accession

Guyana

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 25 September 2014

Date of effect: 24 December 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

Accession (with declaration)

Bhutan

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 25 September 2014

Date of effect: 24 December 2014

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

No. 9587. **Multilateral**

International Convention for the Conservation of Atlantic Tunas. Rio de Janeiro, 14 May 1966

Adherence to the Convention, as amended in 1984 and in 1992

Netherlands (in respect of Curaçao)

Deposit of instrument with the Director-General of the Food and Agriculture Organization of the United Nations: 6 February 2014

Date of effect: 6 February 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: Food and Agriculture Organization of the United Nations, 15 September 2014

Adherence to the Convention, as amended in 1984 and in 1992

Liberia

Deposit of instrument with the Director-General of the Food and Agriculture Organization of the United Nations: 14 February 2014

Date of effect: 14 February 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: Food and Agriculture Organization of the United Nations, 15 September 2014

No. 14531. **Multilateral**

International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights. New York, 16 December 1966

Optional Protocol to the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights. New York, 10 December 2008

Ratification

Costa Rica

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 23 September 2014

Date of effect: 23 December 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 23 September 2014

No. 22495. **Multilateral**

Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of Certain Conventional Weapons which may be deemed to be Excessively Injurious or to have Indiscriminate Effects (with Protocols I, II and III). Geneva, 10 October 1980

Accession

Iraq

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 24 September 2014

Date of effect: 24 March 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

Additional Protocol to the Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of Certain Conventional Weapons which may be deemed to be Excessively Injurious or to have Indiscriminate Effects (Protocol IV, entitled Protocol on Blinding Laser Weapons). Vienna, 13 October 1995

Consent to be bound

Iraq

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 24 September 2014

Date of effect: 24 March 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

Protocol on Prohibitions or Restrictions on the Use of Mines, Booby-Traps and Other Devices as amended on 3 May 1996 (Protocol II as amended on 3 May 1996) annexed to the Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of Certain Conventional Weapons which may be deemed to be Excessively Injurious or to have Indiscriminate Effects. Geneva, 3 May 1996

Consent to be bound

Iraq

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 24 September 2014
Date of effect: 24 March 2015
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

Amendment to the Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of Certain Conventional Weapons which may be deemed to be Excessively Injurious or to have Indiscriminate Effects. Geneva, 21 December 2001

Consent to be bound

Iraq

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 24 September 2014
Date of effect: 24 March 2015
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

Protocol on Explosive Remnants of War to the Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of Certain Conventional Weapons which may be deemed to be Excessively Injurious or to have Indiscriminate Effects (Protocol V). Geneva, 28 November 2003

Consent to be bound

Iraq

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 24 September 2014
Date of effect: 24 March 2015
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

No. 24841. **Multilateral**

Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment. New York, 10 December 1984

Accession (with reservations)

Eritrea

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 25 September 2014
Date of effect: 25 October 2014
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

No. 25567. **Multilateral**

United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. Vienna, 11 April 1980

Accession

Madagascar

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 24 September 2014
Date of effect: 1 October 2015
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

Accession

Guyana

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 25 September 2014
Date of effect: 1 October 2015
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

No. 25803. **Multilateral**

Regional Co-operative Agreement for research, development and training related to nuclear science and technology, 1987. Vienna, 2 February 1987

Fifth Agreement to extend the 1987 Regional Cooperative Agreement for research, development and training related to nuclear science and technology. Bali, 15 April 2011

Acceptance

Fiji

Deposit of instrument with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 25 August 2014
Date of effect: 25 August 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 11 September 2014

No. 26369. **Multilateral**

Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. Montreal, 16 September 1987

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. Beijing, 3 December 1999

Ratification

Kazakhstan

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 19 September 2014
Date of effect: 18 December 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 19 September 2014

No. 27140. **Multilateral**

Agreement on the network of aquaculture centres in Asia and the Pacific. Bangkok, 8 January 1988

Accession

Maldives

Deposit of instrument with the Director-General of the Food and Agriculture Organization of the United Nations: 12 May 2014
Date of effect: 12 May 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: Food and Agriculture Organization of the United Nations, 11 September 2014

No. 27310. **Multilateral**

African Regional Cooperative Agreement for research, development and training related to nuclear science and technology. 21 February 1990

Acceptance of the fourth extension of the Agreement

Zambia

Deposit of instrument with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 12 August 2014
Date of effect: 12 August 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 11 September 2014

No. 27531. **Multilateral**

Convention on the Rights of the Child. New York, 20 November 1989

Optional Protocol to the Convention on the Rights of the Child on the Sale of Children, Child Prostitution and Child Pornography. New York, 25 May 2000

Ratification

Haiti

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 9 September 2014

Date of effect: 9 October 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 9 September 2014

Optional Protocol to the Convention on the Rights of the Child on the involvement of children in armed conflict. New York, 25 May 2000

Ratification (with declaration)

Guinea-Bissau

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 24 September 2014

Date of effect: 24 October 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

Optional Protocol to the Convention on the Rights of the Child on a communications procedure. New York, 19 December 2011

Ratification

Ireland

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 24 September 2014

Date of effect: 24 December 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

Accession (with declaration)

Monaco

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 24 September 2014

Date of effect: 24 December 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

Ratification

Andorra

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 25 September 2014

Date of effect: 25 December 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

No. 30619. **Multilateral**

Convention on Biological Diversity. Rio de Janeiro, 5 June 1992

Cartagena Protocol on Biosafety to the Convention on Biological Diversity. Montreal, 29 January 2000

Accession

United Arab Emirates

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 12 September 2014

Date of effect: 11 December 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 12 September 2014

No. 30673. **Multilateral**

Statutes of the International Centre for Genetic Engineering and Biotechnology. Madrid, 13 September 1983

Accession

Burkina Faso

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 30 September 2014

Date of effect: 30 October 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 30 September 2014

No. 31363. **Multilateral**

United Nations Convention on the Law of the Sea. Montego Bay, 10 December 1982

Withdrawal of declaration

Ghana

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 22 September 2014

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 22 September 2014

No. 34463. **Multilateral**

Euro-Mediterranean Agreement establishing an Association between the European Communities and their Member States, of the one part, and Tunisia, of the other part. Brussels, 17 July 1995

Protocol between the European Union and the Republic of Tunisia establishing a dispute settlement mechanism applicable to disputes under the trade provisions of the Euro-Mediterranean Agreement establishing an Association between the European Community and its Member States, of the one part, and the Republic of Tunisia, of the other part (with annexes). Brussels, 9 December 2009

Entry into force: 1 April 2013, in accordance with article 23

Authentic texts: Arabic, Bulgarian, Czech, Danish, Dutch, English, Estonian, Finnish, French, German, Greek, Hungarian, Italian, Latvian, Lithuanian, Maltese, Polish, Portuguese, Romanian, Slovak, Slovene, Spanish and Swedish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of the European Union, 17 September 2014

No. 37068. **European Communities and their Member States and Morocco**

Euro-Mediterranean Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Kingdom of Morocco, of the other part. Brussels, 26 February 1996

Agreement in the form of an exchange of letters between the European Community and the Kingdom of Morocco concerning reciprocal liberalisation measures and the replacement of the agricultural protocols to the EC-Morocco Association Agreement (with protocols). Brussels, 23 December 2003, and Rabat, 30 December 2003

Entry into force: 30 December 2003 and with retroactive effect from 1

October 2003, in accordance with the provisions of the said letters

Authentic texts: Arabic, Danish, Dutch, English, Finnish, French, German, Greek, Italian, Portuguese, Spanish and Swedish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of the European Union, 17 September 2014

Agreement in the form of an exchange of letters between the European Union and the Kingdom of Morocco concerning reciprocal liberalisation measures on agricultural products, processed

agricultural products, fish and fishery products, the replacement of protocols 1, 2 and 3 and their annexes and amendments to the Euro-Mediterranean Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Kingdom of Morocco, of the other part (with annexes). Brussels, 13 December 2010

Entry into force: 1 September 2013, in accordance with the provisions of the said letters

Authentic texts: Arabic, Bulgarian, Czech, Danish, Dutch, English, Estonian, Finnish, French, German, Greek, Hungarian, Italian, Latvian, Lithuanian, Maltese, Polish, Portuguese, Romanian, Slovak, Slovene, Spanish and Swedish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of the European Union, 17 September 2014

Protocol to the Euro-Mediterranean Agreement between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Kingdom of Morocco, of the other part, on a framework agreement between the European Union and the Kingdom of Morocco on the general principles for the participation of the Kingdom of Morocco in Union Programmes (with annexes). Brussels, 13 December 2010

Entry into force: 1 October 2012, in accordance with article 10

Authentic texts: Arabic, Bulgarian, Czech, Danish, Dutch, English, Estonian, Finnish, French, German, Greek, Hungarian, Italian, Latvian, Lithuanian, Maltese, Polish, Portuguese, Romanian, Slovak, Slovene, Spanish and Swedish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of the European Union, 17 September 2014

No. 37924. **Multilateral**

Agreement for the Implementation of the Provisions of the United Nations Convention on the Law of the Sea of 10 December 1982 relating to the Conservation and Management of Straddling Fish Stocks and Highly Migratory Fish Stocks. New York, 4 August 1995

Ratification

Philippines

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 24 September 2014

Date of effect: 24 October 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

No. 38544. **Multilateral**

Rome Statute of the International Criminal Court. Rome, 17 July 1998

Amendment to article 8 of the Rome Statute of the International Criminal Court. Kampala, 10 June 2010

Ratification

Latvia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 25 September 2014

Date of effect: 25 September 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

Ratification

Spain

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 25 September 2014

Date of effect: 25 September 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

Ratification

Poland

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 25 September 2014

Date of effect: 25 September 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

Amendments on the crime of aggression to the Rome Statute of the International Criminal Court. Kampala, 11 June 2010

Ratification

Spain

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 25 September 2014

Date of effect: 25 September 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

Ratification

Poland

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 25 September 2014

Date of effect: 25 September 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

Ratification

Latvia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 25 September 2014

Date of effect: 25 September 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

No. 39574. **Multilateral**

United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Accession (with reservation)

Eritrea

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 25 September 2014

Date of effect: 25 October 2014

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Accession

Angola

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 19 September 2014

Date of effect: 19 October 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 19 September 2014

Accession (with reservation)

Eritrea

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 25 September 2014
Date of effect: 25 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

Protocol against the Smuggling of Migrants by Land, Sea and Air, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Accession

Angola

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 19 September 2014
Date of effect: 19 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 19 September 2014

Protocol against the Illicit Manufacturing of and Trafficking in Firearms, Their Parts and Components and Ammunition, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 31 May 2001

Accession

Angola

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 19 September 2014
Date of effect: 19 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 19 September 2014

No. 40214. **Multilateral**

Stockholm Convention on Persistent Organic Pollutants. Stockholm, 22 May 2001

Accession to an Amendment to Annex A

Guatemala

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 23 September 2014
Date of effect: 22 December 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 23 September 2014

No. 40446. **Multilateral**

Agreement on the Privileges and Immunities of the International Criminal Court. New York, 9 September 2002

Ratification

Senegal

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 25 September 2014
Date of effect: 25 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

No. 40906. **Multilateral**

Tampere Convention on the Provision of Telecommunication Resources for Disaster Mitigation and Relief Operations. Tampere, 18 June 1998

Accession

Albania

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 3 September 2014
Date of effect: 3 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 3 September 2014

No. 42146. **Multilateral**

United Nations Convention against Corruption. New York, 31 October 2003

Ratification

Sudan

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 5 September 2014
Date of effect: 5 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 5 September 2014

No. 44004. **Multilateral**

International Convention for the Suppression of Acts of Nuclear Terrorism. New York, 13 April 2005

Ratification

Portugal

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 25 September 2014
Date of effect: 25 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 September 2014

Accession (with declaration and reservation)

Indonesia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 30 September 2014
Date of effect: 30 October 2014
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 30 September 2014

No. 44776. **International Development Association and Solomon Islands**

Financing Agreement (Solomon Islands Rural Development Project) between Solomon Islands and the International Development Association. Honiara, 24 September 2007

* Financing Agreement (Additional Financing 2: Solomon Islands Rural Development Program and Amendment to the Original Financing Agreement) between Solomon Islands and the International Development Association (with schedules, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Washington, 11 October 2013

Entry into force: 2 December 2013 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

No. 44910. **Multilateral**

Convention on the Rights of Persons with Disabilities. New York, 13 December 2006

Ratification

Congo

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 2 September 2014
Date of effect: 2 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 2 September 2014

Ratification

Guyana

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 10 September 2014
Date of effect: 10 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 10 September 2014

Ratification

Guinea-Bissau

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 24 September 2014
Date of effect: 24 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 24 September 2014

Optional Protocol to the Convention on the Rights of Persons with Disabilities. New York, 13 December 2006

Ratification

Congo

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 2 September 2014
Date of effect: 2 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 2 September 2014

Territorial exclusion in respect of Greenland

Denmark

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 23 September 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 23 September 2014

Accession

Denmark

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 23 September 2014
Date of effect: 23 October 2014
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 23 September 2014

No. 45528. **European Communities and their Member States and Israel**

Euro-Mediterranean Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the State of Israel, of the other part. Brussels, 20 November 1995

Agreement in the form of an exchange of letters between the European Community and the State of Israel concerning reciprocal

liberalisation measures and the replacement of Protocols Nos 1 and 2 to the EC-Israel Association Agreement (with annexes). Brussels, 23 December 2003

Entry into force: 23 December 2003 by the exchange of the said letters
Authentic texts: Danish, Dutch, English, Finnish, French, German, Greek, Hebrew, Italian, Portuguese, Spanish and Swedish
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of the European Union, 17 September 2014

Agreement in the form of an exchange of letters between the European Union, of the one part, and the State of Israel, of the other part, amending the Annexes to Protocols 1 and 2 of the Euro-Mediterranean Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the State of Israel, of the other part (with annexes). Brussels, 18 June 2012

Entry into force: 1 February 2013 and with retroactive effect from 1 January 2010, in accordance with the provisions of the said letters
Authentic texts: Bulgarian, Czech, Danish, Dutch, English, Estonian, Finnish, French, German, Greek, Hebrew, Hungarian, Italian, Latvian, Lithuanian, Maltese, Polish, Portuguese, Romanian, Slovak, Slovene, Spanish and Swedish
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of the European Union, 17 September 2014

Protocol to the Euro-Mediterranean Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the State of Israel, of the other part, on conformity assessment and acceptance of industrial products (CAA) (with annex). Brussels, 6 May 2010

Entry into force: 19 January 2013, in accordance with article 16
Authentic texts: Bulgarian, Czech, Danish, Dutch, English, Estonian, Finnish, French, German, Greek, Hebrew, Hungarian, Italian, Latvian, Lithuanian, Maltese, Polish, Portuguese, Romanian, Slovak, Slovene, Spanish and Swedish
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of the European Union, 17 September 2014

No. 46217. **International Development Association and Bangladesh**

Financing Agreement (Higher Education Quality Enhancement Project) between the People's Republic of Bangladesh and the International Development Association. Dhaka, 5 April 2009

* Financing Agreement (Amending and Restating Development Credit Agreement and Providing Additional Financing for the Higher Education Quality Enhancement Project) between the People's Republic of Bangladesh and the International Development Association (with schedules, appendix and International Development Association General Conditions for Credits and Grants, dated 31 July 2010). Dhaka, 10 February 2014

Entry into force: 12 March 2014 by notification
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

No. 46394. **International Bank for Reconstruction and Development and Azerbaijan**

Loan Agreement (Absheron Rehabilitation Programm II: Integrated Solid Waste Management Project) between the Republic of Azerbaijan and the International Bank for Reconstruction and Development. Baku, 20 May 2009

* Loan Agreement (Additional Financing for the Integrated Solid Waste Management Project) between the Republic of Azerbaijan and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules, appendix and International Bank for Reconstruction and

Development General Conditions for Loans, dated 12 March 2012).
Baku, 10 January 2014

Entry into force: 21 March 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International
Bank for Reconstruction and Development, 3 September 2014

No. 47258. European Community and Ukraine

Agreement on cooperation in science and technology between the
European Community and Ukraine. Copenhagen, 4 July 2002

Agreement renewing the Agreement on cooperation in science and
technology between the European Community and Ukraine. Yalta,
7 October 2003

Entry into force: 8 November 2004 by notification, in accordance with
article 2

Authentic texts: Danish, Dutch, English, Finnish, French, German,
Greek, Italian, Portuguese, Spanish, Swedish and Ukrainian

Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of the
European Union, 17 September 2014

No. 47713. Multilateral

Convention on Cluster Munitions. Dublin, 30 May 2008

Accession

Belize

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United
Nations: 2 September 2014

Date of effect: 1 March 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio,
2 September 2014

Ratification

Congo

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United
Nations: 2 September 2014

Date of effect: 1 March 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio,
2 September 2014

Provisional application (with declaration)

Belize

Notification effected with the Secretary-General of the United
Nations: 2 September 2014

Date of effect: 2 September 2014

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio,
2 September 2014

**No. 48742. International Fund for Agricultural Development and
Cambodia**

Project Grant Agreement (Rural Livelihoods Improvement Project in
Kratie, Preah Vihear and Ratanakiri) between the Kingdom of
Cambodia and the International Fund for Agricultural Development.
Rome, 28 May 2007

* Letter of Amendment to the Project Financing Agreement (Rural
Livelihoods Improvement Project in Kratie, Preah Vihear and
Ratanakiri) between the Kingdom of Cambodia and the
International Fund for Agricultural Development (with revised text).
Rome, 8 June 2012, and Phnom Penh, 21 June 2012

Entry into force: 8 June 2012, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International
Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

**No. 49194. International Fund for Agricultural Development and
Ecuador**

Financing Agreement (Territorial Development Project between the
passage of Ibarra and San Lorenzo) between the Republic of
Ecuador and the International Fund for Agricultural Development.
Rome, 4 March 2011

* Letter of amendment to the Financing Agreement (Territorial
Development Project between the passage of Ibarra and San
Lorenzo) between the Republic of Ecuador and the International
Fund for Agricultural Development. Rome, 10 August 2011, and
Quito, 15 September 2011

Entry into force: 10 August 2011, in accordance with its provisions

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: International
Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

**No. 49285. International Fund for Agricultural Development and
Bangladesh**

Financing Agreement (Char Development and Settlement Project IV
(CDSP IV) between the People's Republic of Bangladesh and the
International Fund for Agricultural Development. Rome, 9 May
2011

* Letter of Amendment to the Financing Agreement (Char
Development and Settlement Project IV (CDSP IV)) between the
People's Republic of Bangladesh and the International Fund for
Agricultural Development (with annex). Rome, 25 July 2012, and
Dhaka, 24 September 2012

Entry into force: 25 July 2012 and with retroactive effect from 9 May
2011, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International
Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

No. 49516. International Development Association and Tuvalu

Grant Agreement (Pacific Aviation Investment Program - Tuvalu
Aviation Investment Project) between Tuvalu and the International
Development Association. Sydney, 17 February 2012

* Financing Agreement (Amending and Restating the Original
Financing Agreement) (Pacific Aviation Investment Program -
Tuvalu Aviation Investment Project) between Tuvalu and the
International Development Association (with schedules, appendix
and International Development Association General Conditions for
Credits and Grants, dated 31 July 2010). Funafuti, 5 December
2013

Entry into force: 1 April 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International
Development Association, 3 September 2014

No. 49647. Multilateral

Southern Indian Ocean Fisheries Agreement. Rome, 7 July 2006

Accession

Japan

Deposit of instrument with the Director-General of the Food and
Agriculture Organization of the United Nations: 17 June 2014

Date of effect: 17 July 2014

Registration with the Secretariat of the United Nations: Food and
Agriculture Organization of the United Nations, 11 September
2014

No. 50525. **Multilateral**

United Nations Convention on the Use of Electronic Communications in International Contracts. New York, 23 November 2005

Ratification

Montenegro

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United

Nations: 23 September 2014

Date of effect: 1 April 2015

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 23 September 2014

No. 52116. **International Fund for Agricultural Development and Uganda**

Financing Agreement (District Livelihoods Support Programme (DLSP)) between the Republic of Uganda and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 20 February 2011

* Letter of Amendment to the Financing Agreement (District Livelihoods Support Programme (DLSP)) between the Republic of Uganda and the International Fund for Agricultural Development (with annex). Rome, 10 April 2013, and Kampala, 26 April 2013

Entry into force: 10 April 2013, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

Note: See also part I, No. 52116

No. 52122. **International Fund for Agricultural Development and Armenia**

Financing Agreement (Rural Assets Creation Programme (RACP)) between the Republic of Armenia and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 30 November 2010

* Letter of Amendment to the Financing Agreement (Rural Assets Creation Programme (RACP)) between the Republic of Armenia and the International Fund for Agricultural Development (with annex). Rome, 8 November 2013, and Yerevan, 18 December 2013

Entry into force: 23 April 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

Note: See also part I, No. 52122

No. 52124. **International Fund for Agricultural Development and Cambodia**

Financing Agreement (Tonle Sap Poverty Reduction and Smallholder Development Project) between the Kingdom of Cambodia and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 15 February 2010

* Letter of Amendment to the Financing Agreement (Tonle Sap Poverty Reduction and Smallholder Development Project) between the Kingdom of Cambodia and the International Fund for Agricultural Development (with revised text). Rome, 8 June 2012, and Phnom Penh, 2 July 2012

Entry into force: 8 June 2012, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 11 September 2014

Note: See also part I, No. 52124

No. 52143. **International Fund for Agricultural Development and Mongolia**

Financing Agreement (Project for Market and Pasture Management Development (PMPMD)) between Mongolia and the International Fund for Agricultural Development. Ulaanbaatar, 14 June 2011, and Rome, 17 June 2011

* Letter of Amendment to the Financing Agreement (Project for Market and Pasture Management Development (PMPMD)) between Mongolia and the International Fund for Agricultural Development (with annex). Ulaanbaatar, 5 March and 1 April 2013

Entry into force: 1 April 2013, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 18 September 2014

Note: See also part I, No. 52143

No. 52149. **International Development Association and Gambia**

Financing Agreement (Results for Education Achievement and Development Project) between the Republic of the Gambia and the International Development Association. Washington, 9 April 2014

* Global Partnership for Education Fund Grant Agreement (Results for Education Achievement and Development Project) between the Republic of the Gambia and the International Development Association (acting as Administrator of the Global Partnership for Education Fund) (with schedules, appendix and Standard Conditions for Grants made by the World Bank out of various funds, dated 15 February 2012). Washington, 9 April 2014

Entry into force: 25 April 2014 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 3 September 2014

Note: See also part I, No. 52149

No. 52177. **United Nations and Central African Republic**

Status of Forces Agreement between the United Nations and the Government of the Central African Republic relating to the United Nations Multidimensional Integrated Stabilization Mission in the Central African Republic (MINUSCA). Bangui, 2 September 2014

Supplemental Arrangement to the Status of Forces Agreement between the United Nations and the Government of the Central African Republic relating to the status of the United Nations Multidimensional Integrated Stabilization Mission in the Central African Republic (MINUSCA) concerning the importation by MINUSCA of objects for use by the African-led International Support Mission in the Central African Republic ("MISCA"). Bangui, 2 September 2014

Entry into force: 2 September 2014 by signature, in accordance with paragraph 3

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 2 September 2014

Note: See also part I, No. 52177

Supplemental Arrangement to the Status of Forces Agreement between the United Nations and the Government of the Central African Republic relating to the status of the United Nations Multidimensional Integrated Stabilization Mission in the Central African Republic (MINUSCA), relating to the treatment of individuals detained and handed over to the Government of the Central African Republic by MINUSCA. Bangui, 2 September 2014

Entry into force: 2 September 2014 by signature, in accordance with paragraph 22

Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 2 September 2014

Note: See also part I, No. 52177

Alphabetical Index

A

Africa	
A-27310	18
Agricultural commodities	
I-52125	9
I-52134	10
Agriculture	
A-37068	19
A-48742	23
I-52112	7
I-52117	8
I-52120	8
I-52128	9
I-52131	9
I-52135	10
I-52141	11
I-52142	11
I-52147	11
I-52148	12
I-52150	12
I-52152	12
I-52153	12
I-52158	13
I-52161	13
Albania	
A-40906	21
I-52115	7
Andorra	
A-27531	19
Angola	
A-39574	20
I-52166	14
Arbitration and conciliation	
A-4739	17
Argentina	
I-52165	14
Armenia	
A-52122	24
I-52122	8
Arms	
A-22495	17
A-27531	19
Asia	
A-27140	18
Assistance	
A-52124	24
I-52124	9
I-52134	10
I-52150	12
I-52179	15
I-52180	15
Associations	
A-37068	19
A-45528	22
Austria	

I-52176	15
Aviation	
A-49516	23
Azerbaijan	
A-46394	22
I-52123	8

B

Bangladesh	
A-46217	22
A-49285	23
I-52130	9
I-52134	10
I-52136	10
I-52146	11
Belgium	
I-52168	14
I-52169	14
I-52173	14
Benin	
I-52152	12
Bhutan	
A-4739	17
Biology	
A-30619	19
Bolivia (Plurinational State of)	
I-52137	10
Botswana	
I-52141	11
Burkina Faso	
A-30673	19
I-52159	13

C

Cambodia	
A-48742	23
A-52124	24
I-52124	9
Cameroon	
I-52174	15
Cape Verde	
I-52157	13
Caribbean	
I-52171	14
Caribbean Community	
I-52171	14
Central African Republic	
A-52177	24, 25
I-52177	15
Charters-Constitutions-Statutes	
A-30673	19
A-31363	19

Children-Minors-Youth	
A-27531	19
A-39574	20
I-52178	15
Civil matters	
A-27531	19
Comoros	
I-52179	15
Conferences-Meetings	
I-52175	15
Congo	
A-44910	22
Cooperation	
A-25803	18
A-27310	18
A-34463	19
A-37068	19
A-47258	23
I-52164	14
I-52166	14
I-52167	14
I-52170	14
I-52172	14
I-52178	15
II-1374	16
Costa Rica	
A-14531	17
I-52175	15
Credits	
A-52149	24
Criminal matters	
A-24841	18
A-39574	20
A-40446	21
A-42146	21
A-44004	21
Cultural matters	
I-52162	13
I-52166	14
Cyprus	
I-52163	13

D

Denmark	
A-44910	22
Development	
A-25803	18
A-27310	18
A-44776	21
A-48742	23
A-49194	23
A-49285	23
A-52143	24
A-52149	24
I-52110	7
I-52111	7
I-52112	7
I-52114	7

I-52115	7
I-52119	8
I-52121	8
I-52123	8
I-52125	9
I-52129	9
I-52131	9
I-52132	10
I-52133	10
I-52136	10
I-52137	10
I-52138	10
I-52139	10
I-52140	11
I-52143	11
I-52144	11
I-52146	11
I-52147	11
I-52148	12
I-52149	12
I-52151	12
I-52152	12
I-52153	12
I-52154	12
I-52155	12
I-52156	13
I-52157	13
I-52159	13
I-52160	13
I-52161	13
Disarmament	
A-22495	17
I-52175	15
Disaster relief	
A-40906	21
I-52128	9

E

Economic matters	
I-52138	10
I-52144	11
I-52164	14
Ecuador	
A-49194	23
Education	
A-25803	18
A-27310	18
A-46217	22
A-52149	24
I-52127	9
I-52149	12
I-52166	14
Egypt	
I-52113	7
Energy	
A-27310	18
I-52113	7
I-52155	12

Engineering	
A-30673	19
Environment	
A-22495	17
A-26369	18
A-27140	18
A-30619	19
A-31363	19
A-37924	20
A-40214	21
A-46394	22
A-9587	17
I-52168	14
I-52171	14
Eritrea	
A-24841	18
A-39574	20
Ethiopia	
I-52125	9
Europe	
A-45528	22
European Community	
A-37068	19
A-45528	22
A-47258	23
I-52170	14
I-52172	14
European Union	
A-34463	19
A-37068	19
A-45528	22

F

Fiji	
A-25803	18
Finance	
A-44776	21
A-46217	22
A-48742	23
A-49194	23
A-49285	23
A-49516	23
A-52116	24
A-52122	24
A-52124	24
A-52149	24
I-52110	7
I-52114	7
I-52116	8
I-52118	8
I-52120	8
I-52122	8
I-52124	9
I-52125	9
I-52126	9
I-52128	9
I-52130	9
I-52132	10

I-52134	10
I-52135	10
I-52136	10
I-52138	10
I-52139	10
I-52140	11
I-52142	11
I-52144	11
I-52147	11
I-52148	12
I-52149	12
I-52150	12
I-52151	12
I-52152	12
I-52153	12
I-52159	13
Fishing and fisheries	
A-27140	18
A-37924	20
A-49647	23
A-9587	17
Food	
I-52151	12
I-52153	12
France	
I-52164	14
I-52168	14
Fuels	
I-52168	14

G

Gambia	
A-52149	24
I-52149	12
Georgia	
I-52164	14
Germany	
I-52166	14
I-52167	14
I-52171	14
Ghana	
A-31363	19
I-52132	10
Grenada	
I-52118	8
Guatemala	
A-40214	21
Guinea-Bissau	
A-27531	19
A-44910	22
Guyana	
A-25567	18
A-44910	22
A-4739	17

H

Haiti	
A-27531	19
Headquarters (organizations)	
I-52176	15
Health and health services	
A-44910	22
Honduras	
I-52111	7
Human rights	
A-14531	17
A-24841	18
A-27531	19
A-39574	20
A-44910	22

I

ICESC (Covenant on Economic	
A-14531	17
Immigration	
A-39574	20
India	
I-52121	8
I-52126	9
I-52160	13
I-52170	14
Indonesia	
A-44004	21
I-52155	12
Information	
I-52165	14
I-52169	14
International Bank for Reconstruction and Development	
A-46394	22
I-52113	7
I-52115	7
I-52127	9
I-52129	9
I-52155	12
International Criminal Court	
II-1374	16
International Development Association	
A-44776	21
A-46217	22
A-49516	23
A-52149	24
I-52110	7
I-52114	7
I-52125	9
I-52126	9
I-52128	9
I-52134	10
I-52136	10
I-52138	10
I-52139	10
I-52144	11

I-52149	12
International Fund for Agricultural Development	
A-48742	23
A-49194	23
A-49285	23
A-52116	24
A-52122	24
A-52124	24
A-52143	24
I-52111	7
I-52112	7
I-52116	8
I-52117	8
I-52118	8
I-52119	8
I-52120	8
I-52121	8
I-52122	8
I-52123	8
I-52124	9
I-52130	9
I-52131	9
I-52132	10
I-52133	10
I-52135	10
I-52137	10
I-52140	11
I-52141	11
I-52142	11
I-52143	11
I-52145	11
I-52146	11
I-52147	11
I-52148	12
I-52150	12
I-52151	12
I-52152	12
I-52153	12
I-52154	12
I-52156	13
I-52157	13
I-52158	13
I-52159	13
I-52160	13
I-52161	13
International Organization for Migration	
I-52176	15
International organizations-Institutions	
I-52176	15
Investments	
A-49516	23
I-52115	7
Iraq	
A-22495	17
Ireland	
A-27531	19
Israel	
A-45528	22

J

Japan	
A-49647	23
Jordan	
I-52167	14

K

Kazakhstan	
A-26369	18
Kiribati	
I-52138	10
Korea	
I-52162	13
Kyrgyzstan	
I-52135	10

L

Labour	
A-25567	18
Latvia	
A-38544	20
Law of the Sea Convention	
A-31363	19
Legal matters	
A-24841	18
A-25567	18
A-52177	24, 25
I-52174	15
I-52177	15
Lesotho	
I-52142	11
Liberia	
A-9587	17
I-52131	9
Loans	
A-46394	22
A-52143	24
I-52111	7
I-52113	7
I-52115	7
I-52117	8
I-52119	8
I-52121	8
I-52123	8
I-52127	9
I-52129	9
I-52131	9
I-52133	10
I-52141	11
I-52143	11
I-52145	11
I-52146	11
I-52154	12
I-52155	12

I-52156	13
I-52157	13
I-52158	13
I-52160	13
I-52161	13

M

Madagascar	
A-25567	18
I-52153	12
Maldives	
A-27140	18
Mali	
I-52140	11
Maritime matters	
A-31363	19
A-49647	23
Marketing	
I-52118	8
Mauritania	
I-52150	12
Migration	
I-52176	15
Mines (military)	
I-52175	15
Monaco	
A-27531	19
Mongolia	
A-52143	24
I-52143	11
Montenegro	
A-50525	24
Montreal Protocol	
A-26369	18
Morocco	
A-37068	19
I-52147	11
I-52148	12
I-52172	14
Myanmar	
I-52178	15

N

Navigation	
A-31363	19
Netherlands (in respect of Curaçao)	
A-9587	17
Nicaragua	
I-52133	10
Niger	
I-52151	12
Nuclear matters	
A-25803	18
A-27310	18
A-44004	21

O

Offices	
I-52176.....	15

P

Pacific	
A-27140.....	18
Pakistan	
I-52145.....	11
Palermo Convention	
A-39574.....	20
Papua New Guinea	
I-52120.....	8
Paraguay	
I-52161.....	13
Peace	
A-52177.....	24, 25
I-52174.....	15
I-52177.....	15
Penal matters	
A-38544.....	20
A-39574.....	20
A-40446.....	21
A-42146.....	21
A-44004.....	21
Peru	
I-52127.....	9
Philippines	
A-37924.....	20
Poland	
A-38544.....	20
Pollution	
A-26369.....	18
A-46394.....	22
Portugal	
A-44004.....	21
I-52163.....	13
Privileges-Immunities	
A-40446.....	21

R

Refugees	
I-52167.....	14
Religion	
I-52167.....	14
Research	
A-25803.....	18
A-27310.....	18
Roads	
I-52110.....	7
Rwanda	
I-52158.....	13

S

Samoa	
I-52110.....	7
I-52128.....	9
Sanitation	
I-52126.....	9
Sciences	
A-26369.....	18
A-30673.....	19
I-52166.....	14
Scientific matters	
A-27310.....	18
A-30673.....	19
A-47258.....	23
I-52166.....	14
I-52170.....	14
I-52172.....	14
Sea	
A-31363.....	19
A-37924.....	20
A-49647.....	23
A-9587.....	17
Security	
A-52177.....	24, 25
I-52153.....	12
I-52174.....	15
I-52177.....	15
Missions	
A-52177.....	24, 25
I-52174.....	15
I-52177.....	15
II-1374.....	16
Senegal	
A-40446.....	21
Serbia	
I-52173.....	14
Services	
I-52136.....	10
I-52167.....	14
Sierra Leone	
I-52114.....	7
Social and Cultural Rights)	
A-14531.....	17
Social matters	
A-3538.....	17
I-52137.....	10
I-52145.....	11
I-52173.....	14
Solomon Islands	
A-44776.....	21
Spain	
A-38544.....	20
St. Vincent and the Grenadines	
I-52169.....	14
Sudan	
A-42146.....	21

T

Taxation	
I-52163.....	13
I-52165.....	14
I-52169.....	14
Telecommunications	
A-40906.....	21
I-52155.....	12
Territories	
A-49194.....	23
Terrorism	
A-44004.....	21
Tonga	
I-52144.....	11
Trade	
A-25567.....	18
A-37068.....	19
A-4739.....	17
A-50525.....	24
Trade law	
A-25567.....	18
Tunisia	
A-34463.....	19
I-52154.....	12
I-52156.....	13
Turkey	
I-52119.....	8
I-52162.....	13
Turkmenistan	
I-52180.....	15
Tuvalu	
A-49516.....	23
I-52139.....	10

U

Uganda	
A-52116.....	24
I-52116.....	8

I-52117.....	8
Ukraine	
A-47258.....	23
I-52129.....	9
UNCLOS (Law of the Sea)	
A-37924.....	20
United Arab Emirates	
A-30619.....	19
United Nations	
A-52177.....	24, 25
I-52174.....	15
I-52175.....	15
I-52177.....	15
II-1374.....	16
United Nations (United Nations Children's Fund)	
I-52178.....	15
United Nations (United Nations Population Fund)	
I-52179.....	15
I-52180.....	15
Uruguay	
I-52165.....	14

W

War	
A-27531.....	19
Watercourses-Water resources	
A-9587.....	17
I-52115.....	7
I-52126.....	9
I-52167.....	14
Women	
A-39574.....	20

Z

Zambia	
A-27310.....	18
I-52112.....	7

Note du Secrétariat

1. Aux termes de l'Article 102 de la Charte de l'Organisation des Nations Unies, tout traité ou accord international conclu par un Membre des Nations Unies après l'entrée en vigueur de la Charte doit être enregistré au Secrétariat et publié par lui. Par sa Résolution 97(I) du 14 décembre 1946, l'Assemblée générale a adopté un Règlement destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte. Ce Règlement a été modifié en dernier ressort le 19 décembre 1978 ("le Règlement").

2. Aux termes de l'article 1 du Règlement, les parties doivent enregistrer tout traité ou accord international soumis à la formalité d'enregistrement et conclu par eux. En vertu de l'article 4 du Règlement, l'Organisation des Nations Unies doit enregistrer d'office tout traité ou accord international soumis à la formalité d'enregistrement (i) lorsqu'elle est partie au traité ou à l'accord, (ii) lorsqu'elle a été autorisée par les signataires à effectuer l'enregistrement, ou (iii) lorsqu'elle est dépositaire d'un traité ou accord multilatéral. Les Institutions spécialisées peuvent également, dans certains cas déterminés, faire enregistrer des traités. L'article 10 du Règlement contient des dispositions relatives au classement et à l'inscription au répertoire de certaines catégories de traités et d'accords internationaux autres que ceux qui sont soumis à la formalité de l'enregistrement en vertu de l'Article 102 de la Charte. Aux termes de l'Article 102, le Secrétariat est l'organe auprès duquel l'enregistrement ou le classement et l'inscription au répertoire doivent être effectués.

3. Le présent Relevé est publié mensuellement par le Bureau des affaires juridiques du Secrétariat en exécution de l'article 13 du Règlement.

4. La partie I contient le relevé des traités et accords internationaux enregistrés conformément à l'article 1 du Règlement. La partie II contient le relevé des traités et accords internationaux classés et inscrits au répertoire en application de l'article 10 du Règlement. Pour chacun des traités ou accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire, les renseignements ci-après sont fournis : numéro d'enregistrement ou d'inscription au répertoire, titre, date de conclusion, date et méthode d'entrée en vigueur, langues de conclusion, nom de l'autorité qui a pris l'initiative de la formalité d'enregistrement ou de classement et d'inscription au répertoire et date de cette formalité. Les annexes du Relevé contiennent des actions ultérieures relatives aux traités et accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire auprès du Secrétariat des Nations Unies ou enregistrés auprès du Secrétariat de la Société des Nations. Ces actions peuvent être sous forme d'accords complémentaires, d'accords qui amendent ou modifient des accords enregistrés précédemment, ou de déclarations certifiées. Les déclarations certifiées sont composées uniquement de données, telles que ratifications, adhésions, etc.

5. En vertu de l'Article 102 de la Charte et du Règlement, le Secrétariat est chargé d'assurer l'enregistrement et la publication des traités. En ce qui concerne l'enregistrement d'office ou le classement et l'inscription au répertoire, dans les cas où -- conformément au Règlement -- il appartient au Secrétariat de prendre l'initiative à cet égard, celui-ci est compétent pour traiter de tous les aspects de la question.

6. Dans les autres cas, c'est-à-dire lorsque c'est une partie à un traité ou à un accord international qui présente l'instrument aux fins d'enregistrement ou de classement et d'inscription au répertoire, le Secrétariat examine ledit instrument afin de déterminer (i) s'il entre

dans la catégorie des accords qui doivent être enregistrés ou de ceux qui doivent être classés et inscrits au répertoire et, (ii) si les conditions techniques du Règlement sont remplies. Il convient de noter que la Société des Nations et l'Organisation des Nations Unies ont progressivement élaboré, en matière d'enregistrement des traités, une pratique qui fait autorité et dont on peut utilement s'inspirer. Dans certains cas, le Secrétariat peut juger nécessaire de consulter la partie qui enregistre sur la recevabilité de l'enregistrement. Toutefois, comme le terme "traité" et l'expression "accord international" n'ont été définis ni dans la Charte ni dans le Règlement, le Secrétariat a pris comme principe de s'en tenir à la position adoptée à cet égard par l'Etat Membre qui a présenté l'instrument à l'enregistrement, à savoir que pour autant qu'il s'agit de cet Etat comme partie contractante, l'instrument constitue un traité ou un accord international au sens de l'Article 102. Il s'ensuit que l'enregistrement d'un instrument présenté par un Etat Membre n'implique, de la part du Secrétariat, aucun jugement sur la nature de l'instrument, le statut d'une partie ou toute autre question similaire. Le Secrétariat considère donc que les actes qu'il pourrait être amené à accomplir ne confèrent pas à un instrument la qualité de "traité" ou d'"accord international" si cet instrument n'a pas déjà cette qualité, et qu'ils ne confèrent pas à une partie un statut que, par ailleurs, elle ne posséderait pas.

7. L'obligation d'enregistrement incombe aux Etats Membres et l'Article 102 de la Charte a pour but d'assurer la publicité de tous les traités et accords internationaux soumis à la formalité de l'enregistrement. Aux termes du paragraphe 2 de l'Article 102, aucune partie à un traité ou accord international soumis à l'obligation d'enregistrement ne pourra invoquer ledit traité ou accord devant un organe des Nations Unies s'il n'a pas été enregistré.

Publication des traités et accords internationaux

8. Conformément à l'article 12 du Règlement, les traités et accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire sont publiés dans le Recueil des Traités des Nations Unies (RTNU) dans leur(s) langue(s) authentique(s) accompagnés d'une traduction en anglais et en français, le cas échéant. Par sa résolution 33/141 A du 19 décembre 1978 l'Assemblée générale a donné au Secrétariat la faculté de ne pas publier in extenso un traité ou accord international bilatéral appartenant à l'une des catégories suivantes:

- (a) Accords d'assistance et de coopération d'objet limité en matière financière, commerciale, administrative ou technique;
- (b) Accords portant sur l'organisation de conférences, séminaires ou réunions;
- (c) Accords qui sont destinés à être publiés ailleurs que dans le RTNU par les soins du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies ou d'une institution spécialisée ou assimilée.

9. Par sa résolution 52/153 du 15 décembre 1997, l'Assemblée générale a étendu cette option à tous les accords multilatéraux visés à l'article 12(2) (a) à (c).

10. Conformément au paragraphe 3 de l'article 12 du Règlement tel que modifié, les traités et accords internationaux que le Secrétariat envisage de ne pas publier in extenso sont identifiés dans le Relevé par un astérisque qui précède le titre.

Les volumes du RTNU publiés depuis 1946 sont accessibles sur le site Web de l'Organisation des Nations Unies à <https://treaties.un.org>

Partie I. Traités et accords internationaux enregistrés pendant le mois de septembre 2014: Nos 52110 à 52180

No. 52110. Association internationale de développement et Samoa

* Accord de financement (Projet d'amélioration de l'accès au réseau routier) entre l'État indépendant du Samoa et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Sydney, 7 novembre 2013

Entrée en vigueur : 20 février 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52113. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Égypte

* Accord de prêt (Projet relatif à l'énergie au sud d'Helwan) entre la République arabe d'Égypte et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux prêts de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement, en date du 12 mars 2012). Washington, 5 novembre 2013

Entrée en vigueur : 30 avril 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52111. Fonds international de développement agricole et Honduras

* Accord de financement (Programme de développement rural durable pour la région du Sud (Emprende Sur)) entre la République du Honduras et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Tegucigalpa, 23 novembre 2010

Entrée en vigueur : 1er février 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52114. Association internationale de développement et Sierra Leone

* Accord de financement (Sixième financement relatif à la politique de développement de la croissance et de la réforme de la gouvernance) entre la République de Sierra Leone et l'Association internationale de développement (avec annexe, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Washington, 24 avril 2014

Entrée en vigueur : 15 mai 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52112. Fonds international de développement agricole et Zambie

* Accord de financement (Programme de promotion des petits exploitants de l'agro-industrie) entre la République de Zambie et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 20 janvier 2010

Entrée en vigueur : 20 janvier 2010, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52115. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Albanie

* Accord de prêt (Projet d'investissement dans le secteur de l'eau) entre la République d'Albanie et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux prêts de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement, en date du 12 mars 2012). Tirana, 16 janvier 2014

Entrée en vigueur : 14 mai 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52116. Fonds international de développement agricole et Ouganda

* Accord de financement (Programme d'appui aux moyens de subsistance communautaires) entre la République de l'Ouganda et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 20 février 2011

Entrée en vigueur : 27 avril 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Note: Voir aussi annexe A, No. 52116

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52117. Fonds international de développement agricole et Ouganda

* Accord de financement (Projet de services consultatifs relatif à la technologie agricole et agro-alimentaire) entre la République de l'Ouganda et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 9 novembre 2011

Entrée en vigueur : 9 novembre 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52118. Fonds international de développement agricole et Grenade

* Accord de financement (Programme de développement relatif à l'accès au marché et aux entreprises rurales) entre la Grenade et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 30 mars 2011

Entrée en vigueur : 30 mars 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52119. Fonds international de développement agricole et Turquie

* Accord de financement (Projet de développement Ardahan-Kars-Artvin) entre la République turque et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009). Rome, 12 avril 2010

Entrée en vigueur : 2 juillet 2010, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52120. Fonds international de développement agricole et Papouasie-Nouvelle-Guinée

* Accord de financement (Projet de partenariats productifs dans le domaine de l'agriculture) entre l'État indépendant de Papouasie-Nouvelle-Guinée et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Port Moresby, 14 septembre 2010

Entrée en vigueur : 14 septembre 2010, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52121. Fonds international de développement agricole et Inde

* Accord de financement (Projet II - pour les régions montagneuses - de gestion des ressources communautaires de la région du nord-est) entre la République de l'Inde et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009). New Delhi, 12 juillet 2010

Entrée en vigueur : 12 juillet 2010, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52122. Fonds international de développement agricole et Arménie

* Accord de financement (Programme de création d'actifs en milieu rural) entre la République d'Arménie et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 30 novembre 2010

Entrée en vigueur : 2 mai 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Note: Voir aussi annexe A, No. 52122

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52123. Fonds international de développement agricole et Azerbaïdjan

* Accord de financement (Projet de développement rural intégré) entre la République d'Azerbaïdjan et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 28 juin 2011

Entrée en vigueur : 28 juin 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52124. Fonds international de développement agricole et Cambodge

* Accord de financement (Projet de réduction de la pauvreté et de développement des petites exploitations à Tonle Sap) entre le Royaume du Cambodge et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 15 février 2010

Entrée en vigueur : 15 février 2010, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Note: Voir aussi annexe A, No. 52124

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52125. Association internationale de développement et Éthiopie

* Accord de financement (Projet III de développement des communautés pastorales) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Addis-Abeba, 16 janvier 2014

Entrée en vigueur : 15 mai 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52126. Association internationale de développement et Inde

* Accord de financement (Projet d'approvisionnement en eau et d'assainissement pour les États à faible revenu) entre l'Inde et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). New Delhi, 7 février 2014

Entrée en vigueur : 8 avril 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52127. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Pérou

* Accord de prêt (Projet relatif à l'enseignement élémentaire) entre la République du Pérou et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux prêts de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement, en date du 12 mars 2012). Lima, 1er juillet 2013

Entrée en vigueur : 20 mai 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52128. Association internationale de développement et Samoa

* Accord de financement (Projet d'intervention pour l'agriculture et la pêche suite à un cyclone) entre l'État indépendant du Samoa et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Sydney, 1er novembre 2013

Entrée en vigueur : 30 décembre 2013 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52129. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Ukraine

* Accord de prêt (Premier prêt relatif à la politique de développement) entre l'Ukraine et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux prêts de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement, en date du 12 mars 2012). Kiev, 26 mai 2014

Entrée en vigueur : 27 mai 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52130. Fonds international de développement agricole et Bangladesh

* Accord de financement (Projet IV relatif au développement et au peuplement de Char (Don néerlandais)) entre la République populaire du Bangladesh et le Fonds international de

développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 22 avril 2013, et Dhaka, 14 mai 2013

Entrée en vigueur : 14 mai 2013, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52131. Fonds international de développement agricole et Libéria

* Accord de financement (Projet d'appui à la revitalisation des récoltes d'arbres de petits exploitants) entre la République du Libéria et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 10 janvier 2012

Entrée en vigueur : 13 juillet 2012, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52132. Fonds international de développement agricole et Ghana

* Accord de financement (Programme relatif aux entreprises rurales) entre la République du Ghana et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Accra, 3 novembre 2011

Entrée en vigueur : 12 janvier 2012, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52133. Fonds international de développement agricole et Nicaragua

* Accord de financement (Programme de développement des systèmes de production agricole, halieutique et forestière dans les territoires autochtones de RAAN et RAAS) entre la République du Nicaragua et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Managua, 27 septembre 2011

Entrée en vigueur : 11 janvier 2012, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52134. Association internationale de développement et Bangladesh

* Accord de financement (Projet relatif aux installations modernes de stockage des denrées alimentaires) entre la République populaire du Bangladesh et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Dhaka, 7 avril 2014

Entrée en vigueur : 27 mai 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52135. Fonds international de développement agricole et Kirghizistan

* Accord de financement (Programme de développement du bétail et du marché) entre la République kirghize et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 25 janvier 2013, et Bichkek, 13 mars 2013

Entrée en vigueur : 17 juillet 2013, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52136. Association internationale de développement et Bangladesh

* Accord de financement (Projet relatif à la gouvernance municipale et aux services municipaux) entre la République populaire du Bangladesh et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Dhaka, 10 février 2014

Entrée en vigueur : 6 avril 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52137. Fonds international de développement agricole et Bolivie (État plurinational de)

* Accord de financement (Plan VIDA - PEEP pour éradiquer l'extrême pauvreté - Phase I : Projet pilote pour renforcer les collectivités et les familles dans l'extrême pauvreté à Cochabamba et Potosi) entre l'État plurinational de Bolivie et le Fonds international de développement agricole (avec annexe et Conditions générales

applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009). Rome, 17 et 31 mars 2011

Entrée en vigueur : 10 août 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52138. Association internationale de développement et Kiribati

* Accord de financement (Premier financement relatif à la politique de développement de la réforme économique) entre la République de Kiribati et l'Association internationale de développement (avec annexe, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Washington, 20 décembre 2013

Entrée en vigueur : 4 février 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52139. Association internationale de développement et Tuvalu

* Accord de financement (Premier financement relatif à la politique de développement) entre les Tuvalu et l'Association internationale de développement (avec annexe, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Funafuti, 7 janvier 2014

Entrée en vigueur : 31 janvier 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52140. Fonds international de développement agricole et Mali

* Accord de prêt (Programme de microfinance rurale (PMR)) entre la République du Mali et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 2 décembre 1998). Rome, 20 novembre 2009

Entrée en vigueur : 21 juillet 2010, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52141. Fonds international de développement agricole et Botswana

* Accord de financement (Projet d'appui aux services agricoles) entre le Gouvernement de la République du Botswana et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 21 février 2012

Entrée en vigueur : 21 février 2012, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52142. Fonds international de développement agricole et Lesotho

* Accord de financement (Projet de développement des petites exploitations agricoles) entre le Royaume du Lesotho et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 19 décembre 2011

Entrée en vigueur : 19 décembre 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52143. Fonds international de développement agricole et Mongolie

* Accord de financement (Projet de développement de la gestion des marchés et des pâturages) entre la Mongolie et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Oulan-Bator, 14 juin 2011, et Rome, 17 juin 2011

Entrée en vigueur : 26 août 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Note: Voir aussi annexe A, No. 52143

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52144. Association internationale de développement et Tonga

* Accord de financement (Première opération d'appui à la réforme économique - Financement relatif à la politique de développement) entre le Royaume des Tonga et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Washington, 9 décembre 2013

Entrée en vigueur : 13 janvier 2014 par notification

Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52145. Fonds international de développement agricole et Pakistan

* Accord de financement (Projet de lutte contre la pauvreté dans le sud de Punjab) entre la République islamique du Pakistan et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 30 septembre 2011

Entrée en vigueur : 30 septembre 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52146. Fonds international de développement agricole et Bangladesh

* Accord de financement (Projet d'infrastructure résiliente pour le climat côtier) entre la République populaire du Bangladesh et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 28 juin 2013

Entrée en vigueur : 28 juin 2013, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52147. Fonds international de développement agricole et Maroc

* Accord de financement (Projet de développement de filières agricoles dans les zones montagneuses de la province d'Al Haouz (PDFAZMH)) entre le Royaume du Maroc et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 21 février 2012

Entrée en vigueur : 21 septembre 2012, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52148. Fonds international de développement agricole et Maroc

* Accord de financement (Programme de développement de filières agricoles dans les zones montagneuses de la province de Taza (PDFAZMT)) entre le Royaume du Maroc et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 15 mars 2011

Entrée en vigueur : 13 septembre 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52149. Association internationale de développement et Gambie

* Accord de financement (Projet pour des résultats en matière de développement et de réalisation dans le domaine de l'éducation) entre la République de Gambie et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Washington, 9 avril 2014

Entrée en vigueur : 25 avril 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Note: Voir aussi annexe A, No. 52149

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52150. Fonds international de développement agricole et Mauritanie

* Accord de financement (Projet de lutte contre la pauvreté dans l'Aftout Sud et le Karakoro II (PASK II)) entre la République islamique de Mauritanie et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 3 novembre 2011

Entrée en vigueur : 12 juin 2012, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52151. Fonds international de développement agricole et Niger

* Accord de financement (Projet d'appui à la sécurité alimentaire et au développement dans la région de Maradi (PASADEM)) entre la République du Niger et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 19 janvier 2012

Entrée en vigueur : 12 mars 2012, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52152. Fonds international de développement agricole et Bénin

* Accord de financement (Projet d'appui à la promotion des services financiers ruraux adaptés (PAPSFRA)) entre la République du Bénin et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 15 juillet 2013

Entrée en vigueur : 22 mai 2014, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52153. Fonds international de développement agricole et Madagascar

* Accord de financement (Programme de formation professionnelle et d'amélioration de la productivité agricole (FORMAPROD) - FAMPIOFANANA IRAISANA NATAO HO ANJARAN' NY TANTSAHA REHETRA ENY AMBANIVOHITRA (FIANATRA)) entre la République de Madagascar et le Fonds international de développement agricole et le Fonds fiduciaire du mécanisme de cofinancement espagnol pour la sécurité alimentaire (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 3 août 2012

Entrée en vigueur : 8 mai 2013, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52154. Fonds international de développement agricole et Tunisie

* Accord de financement (Programme de développement agro-pastoral et de promotion des initiatives locales du Sud-Est) entre la République tunisienne et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009,

telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 28 mai 2012, et Tunis, 11 juin 2012

Entrée en vigueur : 13 mai 2013, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52155. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Indonésie

* Accord de prêt (Deuxième projet relatif au développement de la transmission d'électricité/Phase II des lignes et postes de transmission dispersés en Indonésie) entre la République d'Indonésie et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux prêts de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement, en date du 12 mars 2012). Jakarta, 28 août 2013

Entrée en vigueur : 26 mars 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 3 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52156. Fonds international de développement agricole et Tunisie

* Accord de financement (Programme de développement agro-pastoral et de promotion des initiatives locales du Sud-Est - Phase II) entre la République tunisienne et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 12 février 2013

Entrée en vigueur : 28 mars 2014, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52157. Fonds international de développement agricole et Cap-Vert

* Accord de financement (Programme de promotion des opportunités socio-économiques rurales (POSER)) entre la République du Cap-Vert et le Fonds international de développement agricole et le Fonds fiduciaire du mécanisme de cofinancement espagnol pour la sécurité alimentaire (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 29 octobre 2012

Entrée en vigueur : 11 février 2013, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 20 juillet 2012, et Asunción, 1er août 2012

No. 52158. Fonds international de développement agricole et Rwanda

* Accord de financement (Projet d'appui au plan stratégique de transformation de l'agriculture (PAPSTA)) entre la République du Rwanda et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Kigali, 29 septembre 2011

Entrée en vigueur : 20 décembre 2011, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

Entrée en vigueur : 26 février 2013, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52162. Turquie et République de Corée

Mémorandum d'accord concernant la coopération dans le domaine du patrimoine culturel et des musées entre le Gouvernement de la République turque (Le Ministère de la culture et du tourisme) et le Gouvernement de la République de Corée (Le Ministère de la culture, des sports et du tourisme) pour les années 2013-2017. Ankara, 16 janvier 2013

Entrée en vigueur : 4 octobre 2013, conformément à l'article 3

Textes authentiques : anglais, coréen et turc

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Turquie, 2 septembre 2014

No. 52159. Fonds international de développement agricole et Burkina Faso

* Accord de don (Projet de gestion participative des ressources naturelles et de développement rural du Nord, Centre Nord et Est (Projet Neer-Tamba) entre le Burkina Faso et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Rome, 4 février 2013

Entrée en vigueur : 30 août 2013, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52163. Portugal et Chypre

Convention entre la République portugaise et la République de Chypre tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu (avec protocole). Bruxelles, 19 novembre 2012

Entrée en vigueur : 16 août 2013, conformément à l'article 29

Textes authentiques : anglais, grec et portugais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Portugal, 29 septembre 2014

No. 52160. Fonds international de développement agricole et Inde

* Accord de financement (Projet relatif à l'autonomisation tribale et aux moyens de subsistance de Jharkhand) entre la République de l'Inde et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables au financement du développement agricole en date du 29 avril 2009, telles qu'amendées au 17 septembre 2010). Delhi, 4 octobre 2013

Entrée en vigueur : 4 octobre 2013, conformément aux Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Voir les Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52164. Géorgie et France

Accord entre le Gouvernement de Géorgie et le Gouvernement de la République française relatif à l'établissement et aux activités de l'Agence française de développement et de la Société de promotion et de participation pour la coopération économique en Géorgie. Tbilissi, 13 mai 2014

Entrée en vigueur : 1er septembre 2014, conformément à l'article 10

Textes authentiques : français et géorgien

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Géorgie, 4 septembre 2014

No. 52165. Argentine et Uruguay

Accord entre la République argentine et la République orientale de l'Uruguay pour l'échange de renseignements fiscaux et la méthode pour éviter la double imposition (avec protocole). Colonia del Sacramento, 23 avril 2012

Entrée en vigueur : 7 février 2013, conformément à l'article 13

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Argentine, 1er septembre 2014

No. 52161. Fonds international de développement agricole et Paraguay

* Accord de financement (Inclusion de l'agriculture familiale dans les Projets des chaînes de valeur (Paraguay Inclu)) entre la République du Paraguay et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales

No. 52166. Allemagne et Angola

Accord entre le Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne et le Gouvernement de la République d'Angola relatif à la

coopération dans les domaines de la culture, de l'éducation et de la science (avec annexe). Berlin, 27 février 2009

Entrée en vigueur : 8 août 2012 par notification, conformément à l'article 17

Textes authentiques : allemand et portugais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Allemagne, 30 septembre 2014

No. 52167. Allemagne et Jordanie

* Échange de lettres constituant un arrangement de coopération financière entre le Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne et le Gouvernement du Royaume hachémite de Jordanie (approvisionnement en eau pour les réfugiés syriens en Jordanie Phase III). Amman, 10 et 17 juin 2014

Entrée en vigueur : 17 juin 2014 par l'échange desdites lettres, conformément à leurs dispositions

Textes authentiques : arabe, anglais et allemand

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Allemagne, 30 septembre 2014

No. 52168. Belgique et France

Accord entre le Gouvernement du Royaume de Belgique et le Gouvernement de la République française relatif au traitement de combustibles usés belges à La Hague. Paris, 25 avril 2013

Entrée en vigueur : 12 juin 2014 par notification, conformément à l'article 9

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Belgique, 16 septembre 2014

No. 52169. Belgique et Saint-Vincent-et-les Grenadines

Accord entre le Royaume de Belgique et Saint-Vincent-et-les Grenadines en vue de l'échange de renseignements en matière fiscale. Bruxelles, 7 décembre 2009

Entrée en vigueur : 24 mars 2014 par notification, conformément à l'article 13

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Belgique, 16 septembre 2014

No. 52170. Communauté européenne et Inde

Accord reconduisant l'Accord de coopération scientifique et technologique entre la Communauté européenne et le Gouvernement de l'Inde (avec annexe). New Delhi, 30 novembre 2007

Entrée en vigueur : 17 mai 2010 par notification, conformément à l'article 11

Textes authentiques : bulgare, tchèque, danois, néerlandais, anglais, estonien, finnois, français, allemand, grec, hindi, hongrois, italien, letton, lituanien, maltais, polonais, portugais, roumain, slovaque, slovène, espagnol et suédois

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Union européenne, 17 septembre 2014

No. 52171. Allemagne et Communauté des Caraïbes

* Accord entre le Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne et la Communauté des Caraïbes sur les mesures supplémentaires pour l'adaptation au changement climatique en 2014 (protection du littoral pour l'adaptation au changement

climatique dans les petits États insulaires des Caraïbes). Georgetown, 23 juillet 2014

Entrée en vigueur : 23 juillet 2014 par signature, conformément à l'article 5

Textes authentiques : anglais et allemand

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Allemagne, 30 septembre 2014

No. 52172. Communauté européenne et Maroc

Accord de coopération scientifique et technologique entre la Communauté européenne et le Royaume du Maroc (avec annexes). Thessalonique, 26 juin 2003

Entrée en vigueur : 14 mars 2005 par notification, conformément à l'article 7

Textes authentiques : arabe, danois, néerlandais, anglais, finnois, français, allemand, grec, italien, portugais, espagnol et suédois

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Union européenne, 17 septembre 2014

No. 52173. Belgique et Serbie

Convention sur la sécurité sociale entre le Royaume de Belgique et la République de Serbie. Bruxelles, 15 juillet 2010

Entrée en vigueur : 1er septembre 2014, conformément à l'article 53

Textes authentiques : néerlandais, français et serbe

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Belgique, 16 septembre 2014

No. 52174. Organisation des Nations Unies et Cameroun

Accord entre le Gouvernement de la République du Cameroun et l'Organisation des Nations Unies (ONU) relatif au statut de la Mission Multidimensionnelle Intégrée des Nations Unies pour la Stabilisation en République centrafricaine (MINUSCA) en République du Cameroun. Yaoundé, 13 septembre 2014

Entrée en vigueur : 13 septembre 2014 par signature, conformément à l'article X

Textes authentiques : anglais et français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 13 septembre 2014

Voir article IX pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52175. Organisation des Nations Unies et Costa Rica

* Accord entre l'Organisation des Nations Unies et le Gouvernement du Costa Rica concernant la cinquième Réunion des États parties à la Convention sur les armes à sous-munitions (avec annexe). San José, 1er septembre 2014

Entrée en vigueur : 1er septembre 2014 par signature, conformément à l'article XIV

Textes authentiques : anglais et espagnol

Texte authentique (annexe) : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 1er septembre 2014

Voir article XII pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52176. Autriche et Organisation internationale pour les migrations

Accord entre la République d'Autriche et l'Organisation internationale pour les migrations concernant le statut juridique de l'organisation en Autriche et le Siège de ses bureaux à Vienne (avec annexe). Vienne, 27 décembre 2013

Entrée en vigueur : 1er août 2014 et avec effet rétroactif à compter du 1er juillet 2011

Textes authentiques : anglais et allemand

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 12 septembre 2014

Voir article 21 pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52177. Organisation des Nations Unies et République centrafricaine

Accord entre l'Organisation des Nations Unies et le Gouvernement de la République Centrafricaine relatif au statut de la Mission multidimensionnelle intégrée des Nations Unies pour la stabilisation en République centrafricaine. Bangui, 2 septembre 2014

Entrée en vigueur : 2 septembre 2014 par signature, conformément au paragraphe 63

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 2 septembre 2014

Note: Voir aussi annexe A, No. 52177

Voir paragraphe 56 pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52178. Organisation des Nations Unies (Fonds des Nations Unies pour l'enfance) et Myanmar

Accord de base relatif à la coopération entre le Fonds des Nations Unies pour l'enfance et le Gouvernement de la République de l'Union du Myanmar. Naypyidaw, 7 novembre 2012

Entrée en vigueur : 7 novembre 2012 par signature, conformément à l'article XXIII

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 1er septembre 2014

Voir article XXII pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 52179. Organisation des Nations Unies (Fonds des Nations Unies pour la population) et Comores

* Échange de lettres constituant un accord entre le Gouvernement de l'Union des Comores (le "Gouvernement") et le Fonds des Nations Unies pour la population ("FNUAP") concernant l'application mutatis mutandis de l'Accord d'assistance de base entre le Gouvernement et le Programme des Nations Unies pour le développement ("PNUD"), signé le 27 janvier 1976, aux activités et au personnel du FNUAP en l'Union des Comores. New York, 29 mai et 21 août 2014

Entrée en vigueur : 21 août 2014 par l'échange desdites lettres, conformément à leurs dispositions

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 1er septembre 2014

No. 52180. Organisation des Nations Unies (Fonds des Nations Unies pour la population) et Turkménistan

* Mémorandum d'accord entre le Gouvernement du Turkménistan et le Fonds des Nations Unies pour la population (FNUAP). New York, 25 septembre 2014

Entrée en vigueur : 25 septembre 2014

Textes authentiques : anglais et turkmène

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 25 septembre 2014

Partie II. Traités et accords internationaux classés et inscrits au répertoire pendant le mois de septembre 2014: No 1374

No. 1374. Organisation des Nations Unies et Cour pénale internationale

Mémorandum d'accord entre l'Organisation des Nations Unies et la Cour pénale internationale relatif à la coopération entre la Mission multidimensionnelle intégrée des Nations Unies pour la stabilisation au Mali (MINUSMA) et la Cour pénale internationale (avec annexes). New York, 28 et 30 juillet 2014, et La Haye, 20 août 2014

Entrée en vigueur : 20 août 2014 par signature, conformément à l'article 24

Texte authentique : anglais

Classement et inscription au répertoire auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 1er septembre 2014

Annexe A. Ratifications, adhésions, accords ultérieurs, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat

No. 3538. Belgique et Yougoslavie (République fédérative socialiste de)

Convention entre la Belgique et la Yougoslavie sur la sécurité sociale. Belgrade, 1er novembre 1954

Abrogation dans les rapports entre la Belgique et la Serbie conformément à:

No. 52173 Convention sur la sécurité sociale entre le Royaume de Belgique et la République de Serbie. Bruxelles, 15 juillet 2010

Entrée en vigueur : 1er septembre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Belgique, 16 septembre 2014

Information fournie par le Secrétariat des Nations Unies: 16 septembre 2014

No. 4739. Multilatéral

Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères. New York, 10 juin 1958

Adhésion

Guyana

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 24 décembre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

Adhésion (avec déclaration)

Bhoutan

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 24 décembre 2014

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

No. 9587. Multilatéral

Convention internationale pour la conservation des thonidés de l'Atlantique. Rio de Janeiro, 14 mai 1966

Adhésion à la Convention, telle qu'amendée en 1984 et en 1992

Pays-Bas (à l'égard de Curaçao)

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture : 6 février 2014

Date de prise d'effet : 6 février 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture, 15 septembre 2014

Adhésion à la Convention, telle qu'amendée en 1984 et en 1992

Libéria

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture : 14 février 2014

Date de prise d'effet : 14 février 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture, 15 septembre 2014

No. 14531. Multilatéral

Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels. New York, 16 décembre 1966

Protocole facultatif se rapportant au Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels. New York, 10 décembre 2008

Ratification

Costa Rica

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 23 septembre 2014

Date de prise d'effet : 23 décembre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 23 septembre 2014

No. 22495. Multilatéral

Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination (avec Protocoles I, II et III). Genève, 10 octobre 1980

Adhésion

Iraq

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014

Date de prise d'effet : 24 mars 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

Protocole additionnel à la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination (Protocole IV intitulé Protocole relatif aux armes à laser aveuglantes). Vienne, 13 octobre 1995

Consentement à être lié

Iraq

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014

Date de prise d'effet : 24 mars 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

Protocole sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi des mines, pièges et autres dispositifs, tel qu'il a été modifié le 3 mai 1996 (Protocole II, tel qu'il a été modifié le 3 mai 1996) annexé à la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination. Genève, 3 mai 1996

Consentement à être lié

Iraq

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014
Date de prise d'effet : 24 mars 2015
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

Amendement à la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination. Genève, 21 décembre 2001

Consentement à être lié

Iraq

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014
Date de prise d'effet : 24 mars 2015
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

Protocole relatif aux restes explosifs de guerre à la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination (Protocole V). Genève, 28 novembre 2003

Consentement à être lié

Iraq

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014
Date de prise d'effet : 24 mars 2015
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

No. 24841. Multilatéral

Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants. New York, 10 décembre 1984

Adhésion (avec réserves)

Érythrée

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014
Date de prise d'effet : 25 octobre 2014
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

No. 25567. Multilatéral

Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises. Vienne, 11 avril 1980

Adhésion

Madagascar

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014
Date de prise d'effet : 1er octobre 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

Adhésion

Guyana

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014
Date de prise d'effet : 1er octobre 2015
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

No. 25803. Multilatéral

Accord régional de coopération sur le développement, la recherche et la formation dans le domaine de la science et de la technologie nucléaires (1987). Vienne, 2 février 1987

Cinquième Accord portant prorogation de l'Accord régional de coopération de 1987 sur le développement, la recherche et la formation dans le domaine de la science et de la technologie nucléaires. Bali, 15 avril 2011

Acceptation

Fidji

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 25 août 2014
Date de prise d'effet : 25 août 2014
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: Agence internationale de l'énergie atomique, 11 septembre 2014

No. 26369. Multilatéral

Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone. Montréal, 16 septembre 1987

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone. Beijing, 3 décembre 1999

Ratification

Kazakhstan

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 19 septembre 2014
Date de prise d'effet : 18 décembre 2014
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 19 septembre 2014

No. 27140. Multilatéral

Accord sur le réseau de centres d'aquaculture de l'Asie et du Pacifique. Bangkok, 8 janvier 1988

Adhésion

Maldives

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture : 12 mai 2014
Date de prise d'effet : 12 mai 2014
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture, 11 septembre 2014

No. 27310. Multilatéral

Accord régional de coopération pour l'Afrique sur la recherche, le développement et la formation dans le domaine de la science et de la technologie nucléaires. 21 février 1990

Acceptation de la quatrième prorogation de l'Accord

Zambie

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 12 août 2014

Date de prise d'effet : 12 août 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: Agence internationale de l'énergie atomique, 11 septembre 2014

No. 27531. Multilatéral

Convention relative aux droits de l'enfant. New York, 20 novembre 1989

Protocole facultatif à la Convention relative aux droits de l'enfant, concernant la vente d'enfants, la prostitution des enfants et la pornographie mettant en scène des enfants. New York, 25 mai 2000

Ratification

Haïti

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 9 septembre 2014

Date de prise d'effet : 9 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 9 septembre 2014

Protocole facultatif à la Convention relative aux droits de l'enfant, concernant l'implication d'enfants dans les conflits armés. New York, 25 mai 2000

Ratification (avec déclaration)

Guinée-Bissau

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014

Date de prise d'effet : 24 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

Protocole facultatif à la Convention relative aux droits de l'enfant établissant une procédure de présentation de communications. New York, 19 décembre 2011

Ratification

Irlande

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014

Date de prise d'effet : 24 décembre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

Adhésion (avec déclaration)

Monaco

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014

Date de prise d'effet : 24 décembre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

Ratification

Andorre

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 décembre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

No. 30619. Multilatéral

Convention sur la diversité biologique. Rio de Janeiro, 5 juin 1992

Protocole de Cartagena sur la prévention des risques biotechnologiques relatif à la Convention sur la diversité biologique. Montréal, 29 janvier 2000

Adhésion

Émirats arabes unis

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 12 septembre 2014

Date de prise d'effet : 11 décembre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 12 septembre 2014

No. 30673. Multilatéral

Statuts du Centre international pour le génie génétique et la biotechnologie. Madrid, 13 septembre 1983

Adhésion

Burkina Faso

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 30 septembre 2014

Date de prise d'effet : 30 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 30 septembre 2014

No. 31363. Multilatéral

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer. Montego Bay, 10 décembre 1982

Retrait de déclaration

Ghana

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 22 septembre 2014

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 22 septembre 2014

No. 34463. Multilatéral

Accord euro-méditerranéen établissant une association entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et Tunisie, d'autre part. Bruxelles, 17 juillet 1995

Protocole entre l'Union européenne et la République tunisienne instituant un mécanisme de règlement des différends relatifs aux dispositions commerciales de l'Accord euro-méditerranéen établissant une association entre la Communauté européennes et ses États membres, d'une part, et la République tunisienne, d'autre part (avec annexes). Bruxelles, 9 décembre 2009

Entrée en vigueur : 1er avril 2013, conformément à l'article 23

Textes authentiques : arabe, bulgare, tchèque, danois, néerlandais, anglais, estonien, finnois, français, allemand, grec, hongrois, italien, letton, lituanien, maltais, polonais, portugais, roumain, slovaque, slovène, espagnol et suédois

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Union européenne, 17 septembre 2014

No. 37068. Communautés européennes et leurs États membres et Maroc

Accord euro-méditerranéen établissant une association entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et le Royaume du Maroc, d'autre part. Bruxelles, 26 février 1996

Accord sous forme d'échange de lettres entre la Communauté européenne et le Royaume du Maroc concernant les mesures de libéralisation réciproques et le remplacement des protocoles agricoles de l'Accord d'association CE-Royaume du Maroc (avec protocoles). Bruxelles, 23 décembre 2003, et Rabat, 30 décembre 2003

Entrée en vigueur : 30 décembre 2003 et avec effet rétroactif à compter du 1er octobre 2003, conformément aux dispositions des dites lettres

Textes authentiques : arabe, danois, néerlandais, anglais, finnois, français, allemand, grec, italien, portugais, espagnol et suédois

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Union européenne, 17 septembre 2014

Accord sous forme d'échange de lettres entre l'Union européenne et le Royaume du Maroc relatif aux mesures de libéralisation réciproques en matière de produits agricoles, de produits agricoles transformés, de poissons et de produits de la pêche, au remplacement des protocoles nos 1, 2 et 3 et de leurs annexes et aux modifications de l'Accord euro-méditerranéen établissant une association entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et le Royaume du Maroc, d'autre part (avec annexes). Bruxelles, 13 décembre 2010

Entrée en vigueur : 1er septembre 2013, conformément aux dispositions des dites lettres

Textes authentiques : arabe, bulgare, tchèque, danois, néerlandais, anglais, estonien, finnois, français, allemand, grec, hongrois, italien, letton, lituanien, maltais, polonais, portugais, roumain, slovaque, slovène, espagnol et suédois

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Union européenne, 17 septembre 2014

Protocole à l'Accord euro-méditerranéen entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et le Royaume du Maroc, d'autre part, concernant un accord-cadre entre l'Union européenne et le Royaume du Maroc relatif aux principes généraux de la participation du Royaume du Maroc aux programmes de l'Union (avec annexes). Bruxelles, 13 décembre 2010

Entrée en vigueur : 1er octobre 2012, conformément à l'article 10

Textes authentiques : arabe, bulgare, tchèque, danois, néerlandais, anglais, estonien, finnois, français, allemand, grec, hongrois, italien, letton, lituanien, maltais, polonais, portugais, roumain, slovaque, slovène, espagnol et suédois

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Union européenne, 17 septembre 2014

No. 37924. Multilatéral

Accord aux fins de l'application des dispositions de la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer du 10 décembre 1982 relatives à la conservation et à la gestion des stocks de poissons dont les déplacements s'effectuent tant à l'intérieur qu'au-delà de zones économiques exclusives (stocks chevauchants) et des stocks de poissons grands migrateurs. New York, 4 août 1995

Ratification

Philippines

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014
Date de prise d'effet : 24 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

No. 38544. Multilatéral

Statut de Rome de la Cour pénale internationale. Rome, 17 juillet 1998

Amendement à l'article 8 du Statut de Rome de la Cour pénale internationale. Kampala, 10 juin 2010

Ratification

Lettonie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 septembre 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

Ratification

Espagne

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 septembre 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

Ratification

Pologne

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 septembre 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

Amendements sur le crime d'agression du Statut de Rome de la Cour pénale internationale. Kampala, 11 juin 2010

Ratification

Espagne

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 septembre 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

Ratification

Pologne

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 septembre 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

Ratification

Lettonie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 septembre 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

No. 39574. **Multilatéral**

Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée. New York, 15 novembre 2000

Adhésion (avec réserve)

Érythrée

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 octobre 2014

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

Protocole additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée visant à prévenir, réprimer et punir la traite des personnes, en particulier des femmes et des enfants. New York, 15 novembre 2000

Adhésion

Angola

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 19 septembre 2014

Date de prise d'effet : 19 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 19 septembre 2014

Adhésion (avec réserve)

Érythrée

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

Protocole contre le trafic illicite de migrants par terre, mer et air, additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée. New York, 15 novembre 2000

Adhésion

Angola

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 19 septembre 2014

Date de prise d'effet : 19 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 19 septembre 2014

Protocole contre la fabrication et le trafic illicites d'armes à feu, de leurs pièces, éléments et munitions, additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée. New York, 31 mai 2001

Adhésion

Angola

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 19 septembre 2014

Date de prise d'effet : 19 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 19 septembre 2014

No. 40214. **Multilatéral**

Convention de Stockholm sur les polluants organiques persistants. Stockholm, 22 mai 2001

Adhésion à un amendement à l'Annexe A Convention

Guatemala

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 23 septembre 2014

Date de prise d'effet : 22 décembre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 23 septembre 2014

No. 40446. **Multilatéral**

Accord sur les privilèges et immunités de la Cour pénale internationale. New York, 9 septembre 2002

Ratification

Sénégal

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

No. 40906. **Multilatéral**

Convention de Tampere sur la mise à disposition de ressources de télécommunication pour l'atténuation des effets des catastrophes et pour les opérations de secours en cas de catastrophe. Tampere, 18 juin 1998

Adhésion

Albanie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 3 septembre 2014

Date de prise d'effet : 3 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 3 septembre 2014

No. 42146. **Multilatéral**

Convention des Nations Unies contre la corruption. New York, 31 octobre 2003

Ratification

Soudan

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 5 septembre 2014

Date de prise d'effet : 5 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 5 septembre 2014

No. 44004. **Multilatéral**

Convention internationale pour la répression des actes de terrorisme nucléaire. New York, 13 avril 2005

Ratification

Portugal

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 septembre 2014

Date de prise d'effet : 25 octobre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 25 septembre 2014

Adhésion (avec déclaration et réserve)

Indonésie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 30 septembre 2014
Date de prise d'effet : 30 octobre 2014
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 30 septembre 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 2 septembre 2014

Exclusion territoriale à l'égard du Groenland

Danemark

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 23 septembre 2014
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 23 septembre 2014

No. 44776. Association internationale de développement et Îles Salomon

Accord de financement (Projet de développement rural des Îles Salomon) entre les Îles Salomon et l'Association internationale de développement. Honiara, 24 septembre 2007

* Accord de financement (Financement additionnel 2 : Programme de développement rural des Îles Salomon et amendement de l'Accord original de financement) entre les Îles Salomon et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Washington, 11 octobre 2013

Entrée en vigueur : 2 décembre 2013 par notification
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Adhésion

Danemark

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 23 septembre 2014
Date de prise d'effet : 23 octobre 2014
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 23 septembre 2014

No. 45528. Communautés européennes et leurs États membres et Israël

Accord euro-méditerranéen établissant une association entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et l'État d'Israël, d'autre part. Bruxelles, 20 novembre 1995

Accord sous forme d'échange de lettres entre la Communauté européenne et l'État d'Israël concernant les mesures de libéralisation réciproques et le remplacement des protocoles nos 1 et 2 de l'Accord d'association CE-Israël (avec annexes). Bruxelles, 23 décembre 2003

Entrée en vigueur : 23 décembre 2003 par l'échange desdites lettres
Textes authentiques : danois, néerlandais, anglais, finnois, français, allemand, grec, hébreu, italien, portugais, espagnol et suédois
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Union européenne, 17 septembre 2014

No. 44910. Multilatéral

Convention relative aux droits des personnes handicapées. New York, 13 décembre 2006

Ratification

Congo

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 2 septembre 2014
Date de prise d'effet : 2 octobre 2014
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 2 septembre 2014

Accord sous forme d'échange de lettres entre l'Union européenne, d'une part, et l'État d'Israël, d'autre part, modifiant les annexes des Protocoles nos 1 et 2 de l'Accord euro-méditerranéen établissant une association entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et l'État d'Israël, d'autre part (avec annexes). Bruxelles, 18 juin 2012

Entrée en vigueur : 1er février 2013 et avec effet rétroactif à compter du 1er janvier 2010, conformément aux dispositions des dites lettres
Textes authentiques : bulgare, tchèque, danois, néerlandais, anglais, estonien, finnois, français, allemand, grec, hébreu, hongrois, italien, letton, lituanien, maltais, polonais, portugais, roumain, slovaque, slovène, espagnol et suédois
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Union européenne, 17 septembre 2014

Ratification

Guyana

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 10 septembre 2014
Date de prise d'effet : 10 octobre 2014
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 10 septembre 2014

Protocole à l'Accord euro-méditerranéen établissant une association entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et l'État d'Israël, d'autre part, sur l'évaluation de la conformité et l'acceptation des produits industriels (avec annexe). Bruxelles, 6 mai 2010

Ratification

Guinée-Bissau

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 24 septembre 2014
Date de prise d'effet : 24 octobre 2014
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 24 septembre 2014

Entrée en vigueur : 19 janvier 2013, conformément à l'article 16
Textes authentiques : bulgare, tchèque, danois, néerlandais, anglais, estonien, finnois, français, allemand, grec, hébreu, hongrois, italien, letton, lituanien, maltais, polonais, portugais, roumain, slovaque, slovène, espagnol et suédois
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Union européenne, 17 septembre 2014

Protocole facultatif se rapportant à la Convention relative aux droits des personnes handicapées. New York, 13 décembre 2006

Ratification

Congo

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 2 septembre 2014
Date de prise d'effet : 2 octobre 2014

No. 46217. Association internationale de développement et Bangladesh

Accord de financement (Projet d'amélioration de la qualité de l'enseignement supérieur) entre la République populaire du Bangladesh et l'Association internationale de développement. Dhaka, 5 avril 2009

* Accord de financement (Modification et reformulation de l'Accord de crédit de développement et provision de financement additionnel pour le projet d'amélioration de la qualité de l'enseignement supérieur) entre la République populaire du Bangladesh et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Dhaka, 10 février 2014

Entrée en vigueur : 12 mars 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

No. 46394. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Azerbaïdjan

Accord de prêt (Deuxième programme de réhabilitation d'Absheron : Projet intégré de gestion des déchets solides) entre la République azerbaïdjanaise et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement. Bakou, 20 mai 2009

* Accord de prêt (Financement additionnel au projet intégré de gestion des déchets solides) entre la République d'Azerbaïdjan et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux prêts de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement, en date du 12 mars 2012). Bakou, 10 janvier 2014

Entrée en vigueur : 21 mars 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 3 septembre 2014

No. 47258. Communauté européenne et Ukraine

Accord de coopération scientifique et technologique entre la Communauté européenne et l'Ukraine. Copenhague, 4 juillet 2002

Accord renouvelant l'Accord de coopération scientifique et technologique entre la Communauté européenne et l'Ukraine. Yalta, 7 octobre 2003

Entrée en vigueur : 8 novembre 2004 par notification, conformément à l'article 2

Textes authentiques : danois, néerlandais, anglais, finnois, français, allemand, grec, italien, portugais, espagnol, suédois et ukrainien

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Union européenne, 17 septembre 2014

No. 47713. Multilatéral

Convention sur les armes à sous-munitions. Dublin, 30 mai 2008

Adhésion

Belize

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 2 septembre 2014

Date de prise d'effet : 1er mars 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 2 septembre 2014

Ratification

Congo

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 2 septembre 2014

Date de prise d'effet : 1er mars 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 2 septembre 2014

Application provisoire (avec déclaration)

Belize

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 2 septembre 2014

Date de prise d'effet : 2 septembre 2014

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies: d'office, 2 septembre 2014

No. 48742. Fonds international de développement agricole et Cambodge

Accord de don pour un projet (Projet d'amélioration des moyens d'existence ruraux à Kratie, Preah Vihear et Ratanakiri) entre le Royaume du Cambodge et le Fonds international de développement agricole. Rome, 28 mai 2007

* Lettre d'amendement à l'Accord de financement relatif au projet (Projet d'amélioration des moyens d'existence ruraux à Kratie, Preah Vihear et Ratanakiri) entre le Royaume du Cambodge et le Fonds international de développement agricole (avec texte révisé). Rome, 8 juin 2012, et Phnom Penh, 21 juin 2012

Entrée en vigueur : 8 juin 2012, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

No. 49194. Fonds international de développement agricole et Équateur

Accord de financement (Projet de développement territorial entre le passage d'Ibarra et San Lorenzo) entre la République de l'Équateur et le Fonds international de développement agricole. Rome, 4 mars 2011

* Lettre d'amendement à l'Accord de financement (Projet de développement territorial entre le passage d'Ibarra et San Lorenzo) entre la République de l'Équateur et le Fonds international de développement agricole. Rome, 10 août 2011, et Quito, 15 septembre 2011

Entrée en vigueur : 10 août 2011, conformément à ses dispositions

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

No. 49285. Fonds international de développement agricole et Bangladesh

Accord de financement (Projet IV relatif au développement et au peuplement de Char) entre la République populaire du Bangladesh et le Fonds international de développement agricole. Rome, 9 mai 2011

* Lettre d'amendement à l'Accord de financement (Projet IV relatif au développement et au peuplement de Char) entre la République populaire du Bangladesh et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome, 25 juillet 2012, et Dhaka, 24 septembre 2012

Entrée en vigueur : 25 juillet 2012 et avec effet rétroactif à compter du 9 mai 2011, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Note: Voir aussi partie I, No. 52116

No. 49516. Association internationale de développement et Tuvalu

Accord de don (Programme d'investissement relatif à l'aviation dans le Pacifique - Projet d'investissement relatif à l'aviation à Tuvalu) entre les Tuvalu et l'Association internationale de développement. Sydney, 17 février 2012

* Accord de financement (Modification et reformulation de l'Accord de financement original) (Programme d'investissement relatif à l'aviation dans le Pacifique - Projet d'investissement relatif à l'aviation aux Tuvalu) entre les Tuvalu et l'Association internationale de développement (avec annexes, appendice et Conditions générales applicables aux crédits et aux dons de l'Association internationale de développement, en date du 31 juillet 2010). Funafuti, 5 décembre 2013

Entrée en vigueur : 1er avril 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

No. 49647. Multilatéral

Accord relatif aux pêches dans le sud de l'océan indien. Rome, 7 juillet 2006

Adhésion

Japon

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture : 17 juin 2014

Date de prise d'effet : 17 juillet 2014

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture, 11 septembre 2014

No. 50525. Multilatéral

Convention des Nations Unies sur l'utilisation de communications électroniques dans les contrats internationaux. New York, 23 novembre 2005

Ratification

Monténégro

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 23 septembre 2014

Date de prise d'effet : 1er avril 2015

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 23 septembre 2014

No. 52116. Fonds international de développement agricole et Ouganda

Accord de financement (Programme d'appui aux moyens de subsistance communautaires) entre la République de l'Ouganda et le Fonds international de développement agricole. Rome, 20 février 2011

* Lettre d'amendement à l'Accord de financement (Programme d'appui aux moyens de subsistance communautaires) entre la République de l'Ouganda et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome, 10 avril 2013, et Kampala, 26 avril 2013

Entrée en vigueur : 10 avril 2013, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

No. 52122. Fonds international de développement agricole et Arménie

Accord de financement (Programme de création d'actifs en milieu rural) entre la République d'Arménie et le Fonds international de développement agricole. Rome, 30 novembre 2010

* Lettre d'amendement à l'Accord de financement (Programme de création d'actifs en milieu rural) entre la République d'Arménie et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome, 8 novembre 2013, et Erevan, 18 décembre 2013

Entrée en vigueur : 23 avril 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Note: Voir aussi partie I, No. 52122

No. 52124. Fonds international de développement agricole et Cambodge

Accord de financement (Projet de réduction de la pauvreté et de développement des petites exploitations à Tonle Sap) entre le Royaume du Cambodge et le Fonds international de développement agricole. Rome, 15 février 2010

* Lettre d'amendement à l'Accord de financement (Projet de réduction de la pauvreté et de développement des petites exploitations à Tonle Sap) entre le Royaume du Cambodge et le Fonds international de développement agricole (avec texte révisé). Rome, 8 juin 2012, et Phnom Penh, 2 juillet 2012

Entrée en vigueur : 8 juin 2012, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 11 septembre 2014

Note: Voir aussi partie I, No. 52124

No. 52143. Fonds international de développement agricole et Mongolie

Accord de financement (Projet de développement de la gestion des marchés et des pâturages) entre la Mongolie et le Fonds international de développement agricole. Oulan-Bator, 14 juin 2011, et Rome, 17 juin 2011

* Lettre d'amendement à l'Accord de financement (Projet de développement de la gestion des marchés et des pâturages) entre la Mongolie et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Oulan-Bator, 5 mars et 1er avril 2013

Entrée en vigueur : 1er avril 2013, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 18 septembre 2014

Note: Voir aussi partie I, No. 52143

No. 52149. Association internationale de développement et Gambie

Accord de financement (Projet pour des résultats en matière de développement et de réalisation dans le domaine de l'éducation) entre la République de Gambie et l'Association internationale de développement. Washington, 9 avril 2014

* Accord de don du Fonds du Partenariat mondial pour l'éducation (Projet pour des résultats en matière de développement et de réalisation dans le domaine de l'éducation) entre la République de Gambie et l'Association internationale de développement (agissant en tant qu'administrateur du Fonds du Partenariat mondial pour

l'éducation) (avec annexes, appendice et Conditions standard pour les dons consentis par la Banque mondiale sur divers fonds, en date du 15 février 2012). Washington, 9 avril 2014

Entrée en vigueur : 25 avril 2014 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 3 septembre 2014

Note: Voir aussi partie I, No. 52149

No. 52177. Organisation des Nations Unies et République centrafricaine

Accord entre l'Organisation des Nations Unies et le Gouvernement de la République Centrafricaine relatif au statut de la Mission multidimensionnelle intégrée des Nations Unies pour la stabilisation en République centrafricaine. Bangui, 2 septembre 2014

Avenant à l'Accord entre l'Organisation des Nations Unies et la République centrafricaine relatif au statut de la Mission multidimensionnelle intégrée des Nations Unies pour la stabilisation à la République centrafricaine ("MINUSCA") relatif à l'importation par la MINUSCA d'objets pour l'usage de la Mission internationale de soutien à la République centrafricaine sous conduite africaine ("MISCA"). Bangui, 2 septembre 2014

Entrée en vigueur : 2 septembre 2014 par signature, conformément au paragraphe 3

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 2 septembre 2014

Note: Voir aussi partie I, No. 52177

Avenant à l'Accord entre l'Organisation des Nations Unies et le Gouvernement de la République centrafricaine relatif au statut de la Mission multidimensionnelle intégrée des Nations Unies pour la stabilisation en République centrafricaine ("MINUSCA"), relatif au traitement des individus appréhendés et remis au Gouvernement de la République centrafricaine par la MINUSCA. Bangui, 2 septembre 2014

Entrée en vigueur : 2 septembre 2014 par signature, conformément au paragraphe 22

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 2 septembre 2014

Note: Voir aussi partie I, No. 52177

Index alphabétique

A

<hr/>	
Afrique	
A-27310	50
Agriculture	
A-37068	51
A-48742	54
I-52112	37
I-52117	38
I-52120	38
I-52128	39
I-52131	40
I-52135	40
I-52141	41
I-52142	41
I-52147	42
I-52148	42
I-52150	42
I-52152	43
I-52153	43
I-52158	44
I-52161	44
Albanie	
A-40906	52
I-52115	37
Alimentation	
I-52151	43
I-52153	43
Allemagne	
I-52166	44
I-52167	45
I-52171	45
Andorre	
A-27531	50
Angola	
A-39574	52
I-52166	44
Arbitrage et conciliation	
A-4739	48
Argentine	
I-52165	44
Arménie	
A-52122	55
I-52122	38
Armes	
A-22495	48
A-27531	50
Asie	
A-27140	49
Assainissement	
I-52126	39
Assistance	
A-52124	55

I-52124	39
I-52134	40
I-52150	42
I-52179	46
I-52180	46
Association internationale de développement	
A-44776	53
A-46217	54
A-49516	55
A-52149	56
I-52110	37
I-52114	37
I-52125	39
I-52126	39
I-52128	39
I-52134	40
I-52136	40
I-52138	41
I-52139	41
I-52144	41
I-52149	42
Associations	
A-37068	51
A-45528	53
Autriche	
I-52176	46
Aviation	
A-49516	55
Azerbaïdjan	
A-46394	54
I-52123	39

B

<hr/>	
Bangladesh	
A-46217	54
A-49285	54
I-52130	39
I-52134	40
I-52136	40
I-52146	42
Banque internationale pour la reconstruction et le développement	
A-46394	54
I-52113	37
I-52115	37
I-52127	39
I-52129	39
I-52155	43
Belgique	
I-52168	45
I-52169	45
I-52173	45

Bénin	
I-52152.....	43
Bhoutan	
A-4739.....	48
Biologie	
A-30619.....	50
Bolivie (État plurinational de)	
I-52137.....	40
Botswana	
I-52141.....	41
Bureaux	
I-52176.....	46
Burkina Faso	
A-30673.....	50
I-52159.....	44

C

Cambodge	
A-48742.....	54
A-52124.....	55
I-52124.....	39
Cameroun	
I-52174.....	45
Cap-Vert	
I-52157.....	43
Caraïbe	
I-52171.....	45
Chartes-Constitutions-Statuts	
A-30673.....	50
A-31363.....	50
Chypre	
I-52163.....	44
CNUDM (Droit de la mer)	
A-37924.....	51
Combustibles	
I-52168.....	45
Commerce	
A-25567.....	49
A-37068.....	51
A-4739.....	48
A-50525.....	55
Commercialisation	
I-52118.....	38
Communauté des Caraïbes	
I-52171.....	45
Communauté européenne	
A-37068.....	51
A-45528.....	53
A-47258.....	54
I-52170.....	45
I-52172.....	45
Comores	
I-52179.....	46
Conférences-Réunions	
I-52175.....	45
Congo	
A-44910.....	53

Convention de Palerme	
A-39574.....	52
Coopération	
A-25803.....	49
A-27310.....	50
A-34463.....	50
A-37068.....	51
A-47258.....	54
I-52164.....	44
I-52166.....	44
I-52167.....	45
I-52170.....	45
I-52172.....	45
I-52178.....	46
II-1374.....	47
Corée	
I-52162.....	44
Costa Rica	
A-14531.....	48
I-52175.....	45
Cour pénale internationale	
II-1374.....	47
Cours d'eau-Ressources en eau	
A-9587.....	48
I-52115.....	37
I-52126.....	39
I-52167.....	45
Crédits	
A-52149.....	56

D

Danemark	
A-44910.....	53
Désarmement	
A-22495.....	48
I-52175.....	45
Développement	
A-25803.....	49
A-27310.....	50
A-44776.....	53
A-48742.....	54
A-49194.....	54
A-49285.....	54
A-52143.....	55
A-52149.....	56
I-52110.....	37
I-52111.....	37
I-52112.....	37
I-52114.....	37
I-52115.....	37
I-52119.....	38
I-52121.....	38
I-52123.....	39
I-52125.....	39
I-52129.....	39
I-52131.....	40
I-52132.....	40

I-52133.....	40
I-52136.....	40
I-52137.....	40
I-52138.....	41
I-52139.....	41
I-52140.....	41
I-52143.....	41
I-52144.....	41
I-52146.....	42
I-52147.....	42
I-52148.....	42
I-52149.....	42
I-52151.....	43
I-52152.....	43
I-52153.....	43
I-52154.....	43
I-52155.....	43
I-52156.....	43
I-52157.....	43
I-52159.....	44
I-52160.....	44
I-52161.....	44
Droit commercial	
A-25567.....	49
Droit de la mer (convention)	
A-31363.....	50
Droits de l'homme	
A-14531.....	48
A-24841.....	49
A-27531.....	50
A-39574.....	52
A-44910.....	53

E

Education	
A-25803.....	49
A-27310.....	50
A-46217.....	54
A-52149.....	56
I-52127.....	39
I-52149.....	42
I-52166.....	44
Égypte	
I-52113.....	37
Émirats arabes unis	
A-30619.....	50
Energie	
A-27310.....	50
I-52113.....	37
I-52155.....	43
Enfants-Mineurs-Jeunesse	
A-27531.....	50
A-39574.....	52
I-52178.....	46
Environnement	
A-22495.....	48
A-26369.....	49

A-27140.....	49
A-30619.....	50
A-31363.....	50
A-37924.....	51
A-40214.....	52
A-46394.....	54
A-9587.....	48
I-52168.....	45
I-52171.....	45
Équateur	
A-49194.....	54
Érythrée	
A-24841.....	49
A-39574.....	52
Espagne	
A-38544.....	51
Éthiopie	
I-52125.....	39
Europe	
A-45528.....	53

F

Femmes	
A-39574.....	52
Fidji	
A-25803.....	49
Fonds international de développement agricole	
A-48742.....	54
A-49194.....	54
A-49285.....	54
A-52116.....	55
A-52122.....	55
A-52124.....	55
A-52143.....	55
I-52111.....	37
I-52112.....	37
I-52116.....	38
I-52117.....	38
I-52118.....	38
I-52119.....	38
I-52120.....	38
I-52121.....	38
I-52122.....	38
I-52123.....	39
I-52124.....	39
I-52130.....	39
I-52131.....	40
I-52132.....	40
I-52133.....	40
I-52135.....	40
I-52137.....	40
I-52140.....	41
I-52141.....	41
I-52142.....	41
I-52143.....	41
I-52145.....	42
I-52146.....	42

I-52147.....	42
I-52148.....	42
I-52150.....	42
I-52151.....	43
I-52152.....	43
I-52153.....	43
I-52154.....	43
I-52156.....	43
I-52157.....	43
I-52158.....	44
I-52159.....	44
I-52160.....	44
I-52161.....	44
France	
I-52164.....	44
I-52168.....	45

G

Gambie	
A-52149.....	56
I-52149.....	42
Géorgie	
I-52164.....	44
Ghana	
A-31363.....	50
I-52132.....	40
Grenade	
I-52118.....	38
Guatemala	
A-40214.....	52
Guerre	
A-27531.....	50
Guinée-Bissau	
A-27531.....	50
A-44910.....	53
Guyana	
A-25567.....	49
A-44910.....	53
A-4739.....	48

H

Haïti	
A-27531.....	50
Honduras	
I-52111.....	37

I

ICESC (Pacte droits économiques	
A-14531.....	48
Îles Salomon	
A-44776.....	53

Immigration	
A-39574.....	52
Imposition	
I-52163.....	44
I-52165.....	44
I-52169.....	45
Inde	
I-52121.....	38
I-52126.....	39
I-52160.....	44
I-52170.....	45
Indonésie	
A-44004.....	52
I-52155.....	43
Information	
I-52165.....	44
I-52169.....	45
Ingénierie	
A-30673.....	50
Investissements	
A-49516.....	55
I-52115.....	37
Iraq	
A-22495.....	48
Irlande	
A-27531.....	50
Israël	
A-45528.....	53

J

Japon	
A-49647.....	55
Jordanie	
I-52167.....	45

K

Kazakhstan	
A-26369.....	49
Kirghizistan	
I-52135.....	40
Kiribati	
I-52138.....	41

L

Lesotho	
I-52142.....	41
Lettonie	
A-38544.....	51
Libéria	
A-9587.....	48
I-52131.....	40

M

Madagascar	
A-25567	49
I-52153	43
Maldives	
A-27140	49
Mali	
I-52140	41
Maroc	
A-37068	51
I-52147	42
I-52148	42
I-52172	45
Mauritanie	
I-52150	42
Mer	
A-31363	50
A-37924	51
A-49647	55
A-9587	48
Migration	
I-52176	46
Mines (militaires)	
I-52175	45
Monaco	
A-27531	50
Mongolie	
A-52143	55
I-52143	41
Monténégro	
A-50525	55
Myanmar	
I-52178	46

N

Navigation	
A-31363	50
Nicaragua	
I-52133	40
Niger	
I-52151	43

O

Organisation des Nations Unies	
A-52177	56
I-52174	45
I-52175	45
I-52177	46
II-1374	47
Organisation des Nations Unies (Fonds des Nations Unies pour la population)	
I-52179	46
I-52180	46

Organisation des Nations Unies (Fonds des Nations Unies pour l'enfance)	
I-52178	46
Organisation internationale pour les migrations	
I-52176	46
Organisations internationales-Institutions	
I-52176	46
Ouganda	
A-52116	55
I-52116	38
I-52117	38

P

Pacifique	
A-27140	49
Paix	
A-52177	56
I-52174	45
I-52177	46
Pakistan	
I-52145	42
Papouasie-Nouvelle-Guinée	
I-52120	38
Paraguay	
I-52161	44
Pays-Bas (à l'égard de Curaçao)	
A-9587	48
Pêche et pêcheries	
A-27140	49
A-37924	51
A-49647	55
A-9587	48
Pérou	
I-52127	39
Philippines	
A-37924	51
Pollution	
A-26369	49
A-46394	54
Pologne	
A-38544	51
Portugal	
A-44004	52
I-52163	44
Prêts	
A-46394	54
A-52143	55
I-52111	37
I-52113	37
I-52115	37
I-52117	38
I-52119	38
I-52121	38
I-52123	39
I-52127	39
I-52129	39
I-52131	40

I-52133.....	40
I-52141.....	41
I-52143.....	41
I-52145.....	42
I-52146.....	42
I-52154.....	43
I-52155.....	43
I-52156.....	43
I-52157.....	43
I-52158.....	44
I-52160.....	44
I-52161.....	44
Privilèges-Immunités	
A-40446.....	52
Produits agricoles	
I-52125.....	39
I-52134.....	40
Protocole de Montréal	
A-26369.....	49

Q

Questions civiles	
A-27531.....	50
Questions économiques	
I-52138.....	41
I-52144.....	41
I-52164.....	44
Questions financières	
A-44776.....	53
A-46217.....	54
A-48742.....	54
A-49194.....	54
A-49285.....	54
A-49516.....	55
A-52116.....	55
A-52122.....	55
A-52124.....	55
A-52149.....	56
I-52110.....	37
I-52114.....	37
I-52116.....	38
I-52118.....	38
I-52120.....	38
I-52122.....	38
I-52124.....	39
I-52125.....	39
I-52126.....	39
I-52128.....	39
I-52130.....	39
I-52132.....	40
I-52134.....	40
I-52135.....	40
I-52136.....	40
I-52138.....	41
I-52139.....	41
I-52140.....	41
I-52142.....	41

I-52144.....	41
I-52147.....	42
I-52148.....	42
I-52149.....	42
I-52150.....	42
I-52151.....	43
I-52152.....	43
I-52153.....	43
I-52159.....	44
Questions juridiques	
A-24841.....	49
A-25567.....	49
A-52177.....	56
I-52174.....	45
I-52177.....	46
Questions maritimes	
A-31363.....	50
A-49647.....	55
Questions nucléaires	
A-25803.....	49
A-27310.....	50
A-44004.....	52
Questions pénales	
A-24841.....	49
A-38544.....	51
A-39574.....	52
A-40446.....	52
A-42146.....	52
A-44004.....	52
Questions scientifiques	
A-27310.....	50
A-30673.....	50
A-47258.....	54
I-52166.....	44
I-52170.....	45
I-52172.....	45
Questions sociales	
A-3538.....	48
I-52137.....	40
I-52145.....	42
I-52173.....	45

R

Recherche	
A-25803.....	49
A-27310.....	50
Réfugiés	
I-52167.....	45
Relations culturelles	
I-52162.....	44
I-52166.....	44
Religion	
I-52167.....	45
République centrafricaine	
A-52177.....	56
I-52177.....	46
Routes	

I-52110.....	37
Rwanda	
I-52158.....	44

S

Saint-Vincent-et-les Grenadines	
I-52169.....	45
Samoa	
I-52110.....	37
I-52128.....	39
Santé et services de santé	
A-44910.....	53
Sciences	
A-26369.....	49
A-30673.....	50
I-52166.....	44
Secours en cas de catastrophe	
A-40906.....	52
I-52128.....	39
Sécurité	
A-52177.....	56
I-52153.....	43
I-52174.....	45
I-52177.....	46
Sénégal	
A-40446.....	52
Serbie	
I-52173.....	45
Services	
I-52136.....	40
I-52167.....	45
Sièges (organisations)	
I-52176.....	46
Sierra Leone	
I-52114.....	37
sociaux et culturels)	
A-14531.....	48
Soudan	
A-42146.....	52

T

Télécommunications	
A-40906.....	52
I-52155.....	43
Territoires	
A-49194.....	54

Terrorisme	
A-44004.....	52
Tonga	
I-52144.....	41
Travail	
A-25567.....	49
Tunisie	
A-34463.....	50
I-52154.....	43
I-52156.....	43
Turkménistan	
I-52180.....	46
Turquie	
I-52119.....	38
I-52162.....	44
Tuvalu	
A-49516.....	55
I-52139.....	41

U

Ukraine	
A-47258.....	54
I-52129.....	39
Union européenne	
A-34463.....	50
A-37068.....	51
A-45528.....	53
Uruguay	
I-52165.....	44

V

Missions	
Missions-Maintien de la paix	
A-52177.....	56
I-52174.....	45
I-52177.....	46
II-1374.....	47

Z

Zambie	
A-27310.....	50
I-52112.....	37

United Nations, New York
September 2014

USD \$ 20
ISBN:978-92-1-980028-1

